



Mitteilungsblatt mit den amtlichen Bekanntmachungen der Gemeinde Ensdorf

Neue Zeitschrift

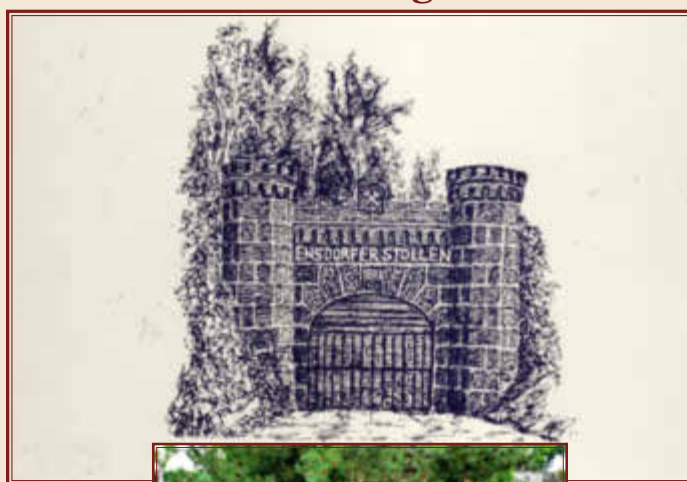
„Geschichte Ensdorf Saar“ - Ausgabe 2

geht
ab sofort
in den
verkauf

Geschichte
Ensdorf Saar
Damals und Heute

Ausgabe 2...2022

Ensdorfer Grubenstollen
Russenlager



Medizinische Dienste

■ Ärztlicher Bereitschaftsdienst

Sie erreichen den ärztlichen Bereitschaftsdienst der Kassenärztlichen Vereinigung kostenlos unter der bundesweit einheitlichen Rufnummer **116117** rund um die Uhr an allen Tagen des Jahres.

Zusätzlich ist die ärztliche sowie kinderärztliche Bereitschaftsdienstpraxis Saarlouis im **Marienhaus Klinikum Saarlouis, Kapuzinerstraße 4, 66740 Saarlouis (Tel.-Nr. 0 18 05/66 30 03)** zu folgenden Zeiten geöffnet:

Von Samstag 08.00 Uhr bis Montag 08.00 Uhr, an Feiertagen (inkl. Heiligabend / Silvester), an Rosenmontag sowie an Brückentagen.

Bei Lebensgefahr rufen Sie bitte den Notarzt über die Rettungsleitstelle 19 222 oder 112.

Bei Handy bitte nur mit Vorwahl (0681).

■ Notfalldienst der Zahnärzte

(nur für dringende Fälle nach vorheriger telefonischer Vereinbarung)

19./20. November 2022

Dr. Jäger-Gassert R., Nalbach/Körprich; 06838/81558

■ Apothekendienst

Der Notdienst beginnt jeweils um 8.00 Uhr des angegebenen Tages und endet um 8.00 Uhr des Folgetages

18. November 2022

Brunnen-Apotheke, Odilienplatz 7, 66763 Dillingen, Tel. 06831/703936

19. November 2022

Crispinus-Apotheke, Provinzialstraße 62b, Saarlouis-Lisdorf, 06831/3055

20. November 2022

Doc's Apotheke, Saarlouis, Pavillonstr. 13, Tel.: 06831/4881199

21. November 2022

Saar-Apotheke, Lothringer Str. 1, Saarlouis; 06831/41051

22. November 2022

St. Martin-Apotheke, Schloßplatz 5, 66793 Saarwellingen, 06838/2551

23. November 2022

Glückauf-Apotheke, Bahnhofstraße 14, Saarlouis-Fraulautern, 06831/80560

24. November 2022

Park-Apotheke, Hauptstraße 39, Wallerfangen, 06831/4870848

25. November 2022

Apotheke im Globus, Dieselstraße 3, Saarlouis, 06831/4881580

■ Notfalldienst der Tierärzte

(nur für dringende Fälle nach vorheriger telefonischer Vereinbarung)

Der Notdienst an Wochenenden beginnt jeweils am **Freitag um 18.00 Uhr** und endet am **Montag um 08.00 Uhr**.

19. November 2022

Tierärztin Dr. Morisse, August-Klein-Str. 28, 66123 Saarbrücken, 0681/9104990

20. November 2022

Dr. Jörg Waschbüsch, Schloßstraße 46, Saarwellingen, 06838/81242

Darüberhinaus sind die tierärztlichen Kliniken ganzjährig rund um die Uhr dienstbereit:

Tierärztliche Klinik für Kleintiere Arz

Kaiserslauterer Str. 44, 66123 Saarbrücken

Telefon: (0681) 3 32 32

<http://www.tierklinik-arz.de>

Tierärztliche Klinik für Kleintiere

Drs. Kehr, Pack und Scherer

Hüttenstraße 20, 66583 Spiesen-Elversberg

Telefon: (06821) 179494

<http://www.tierklinik-elversberg.de>

Tierärztliche Klinik für Pferde Drs. Rupp,

Schwarz und Anen

Raiffeisenstr. 100, 66802 Überherrn

Telefon: (06836) 91 90 80

<http://www.pferdeklinik-altforweiler.de>

Polizei • Feuerwehr • Rettungsdienste

■ NOTRUF

POLIZEI 110

FEUERWEHR 112

RETTUNGSDIENST 112

Giftinformationszentrum (GIZ) Mainz 06131/19240

■ Polizei Ensdorf

Telefon: 54522

■ Polizeirevier Bous

Telefon: 06834/9250

■ Freiwillige Feuerwehr

Feuerwehrgerätehaus Tel. 9669790

Wehrführer Jürgen Wolfert Tel. 958535

Impressum:

Herausgeber: LINUS WITTICH Medien KG, 54343 Föhren, Europaallee 2 (Industriegebiet), Telefon 06502/9147-0 oder -240

Redaktion im Verlag (verantwortlich): Martina Drolshagen, Verlagsleiterin

Verantwortlich für den Anzeigenteil: Melina Franklin, unter der Anschrift des Verlages

Zentrale: Tel. 06502 9147-0, E-Mail: service@wittich-foehren.de

Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen und die zur Zeit gültige Anzeigenpreisliste. Für Textveröffentlichungen gelten unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen. Namentlich gekennzeichnete Artikel geben nicht unbedingt die Meinung der Redaktion wieder. Bei Nichtlieferung ohne Verschulden des Verlags oder infolge höherer Gewalt, Unruhen, Störung des Arbeitsfriedens, bestehen keine Ansprüche gegen den Verlag.

Kirchen • Kindergarten • Bildung • Soziale Dienste • Sonstige

■ Pfarrämter

Pfarreiengemeinschaft Bous, St. Peter - Ensdorf St. Marien
 Pastor Christian Müller
 Pfarrsekretärinnen: Katrin Blohm, Christine Hawner, Elisabeth Jenal
 Kath. Pfarramt St. Peter Bous 06834/2378
 Kath. Pfarramt St. Marien Ensdorf 06831/52264

■ Dekanat Saarlouis

Dekanatsbüro: Kleinstraße 58,
 66740 Saarlouis-Lisdorf Tel. 06831/7699550

■ Evang. Kirchengemeinde Schwalbach

Pfarrbezirk I: Schwalbach (Griesborn, Hülzweiler), Elm (Derlen, Knausholz, Sprengen), Saarwellingen und Schwarzenholz,
 Pfarrer Reinhard Janich, Schwalbach Tel. 06834/53546
 Pfarrbezirk II: Bous und Ensdorf
 Pfarrerin Juliane Opiolla, Bous Tel. 06834/7801752
 Pfarrerin Jutta Seibert Tel.-Nr. 06806/4948273
 Gemeindebüro Schwalbach Tel. 06834/956970
 Öffnungszeiten Mo., Di., Do., und
 Fr.: 8:30 bis 12:00 Uhr, mittwochs geschlossen

■ Haus für Kinder & Familien

Kindergarten „St. Marien“ Ensdorf
 Leitung: Karsten Müller
 Zentrale und Rezeption: Frau Dany Thiel Tel. 53391

■ Schulen

Grundschule Ensdorf Tel. 506096 / Fax: 507441
 Rektorin: Christina Lein
 Freiwillige Ganztagschule/Gemeindehort Tel. 509140
 Leitung: Dominic Dörr
 Gemeinschaftsschule Schwalbach-Ensdorf Tel. 06834/953953
 (Johannes-Gutenberg-Schule Schwalbach)

■ Weitere Schulen

Kreismusikschule Bous-Ensdorf-Schwalbach Tel. 06834/1534
 Anne Frank Schule, Schwalbach Tel. 06834/953900

■ Soziale Dienste

Deutsches Rotes Kreuz - Ortsverband Ensdorf
 Herr Paul Fisch, Schwarzstraße 5 Tel. 1667033
 Mobil: 0177/4881231

Betreuungsbehörde des Landkreises Saarlouis
 Beratung und Infos zu Vorsorgevollmachten, Betreuungs- und Patientenverfügungen. Kostenlose Zusendung von Informationsmaterial unter Tel. 06831/444-436

Saarlouiser Tafel
 (Lebensmittelspenden für Bedürftige) Tel. 06831/93990

Psychosoziale Beratungsstelle des Gesundheitsamtes
 im Landkreis Saarlouis Tel. 06831/444700

Caritasverband Saar-Hochwald e.V.
 Geschäftsstelle Saarlouis, Lisdorfer Straße 13, 66740 Saarlouis
 Hilfe & Beratung in verschiedenen sozialen Bereichen
 Öffnungszeiten: Montag bis Mittwoch von 08.00 - 16.30 Uhr, Donnerstag von 08.00 bis 17.00 Uhr, Freitag von 08.00 bis 15.00 Uhr
 Tel. 9399-0

Diakonisches Werk an der Saar
(Beratung zwischen Schule und Beruf) Tel. 06831/49721

Förderzentrum Frühe Kindheit
der Arbeiterwohlfahrt, Tel. 06831/4877516
 Kontaktstelle für Selbsthilfe im Saarland Tel. 0681/9602130
 Mail: kontakt@selbsthilfe-saar.de Mobil: 0159/01711163

Selbsthilfegruppe der anonymen Alkoholiker
 zentrale Kontaktstelle Tel. 0681/19295

Donum Vitae e.V.
 Staatlich anerkannte Schwangerschaftskonfliktberatung
 Großer Markt 21, 66740 Saarlouis Tel. 06831/120028

Elternselbsthilfe Dillingen e.V. Tel. 06831/7685702

Deutscher Kinderschutzbund e.V.
 1. Vors. Frau Renate Ruffing Tel. 52256

Lebenshilfe Saarlouis e.V. Tel. 06838/810-18/19

Pflegestützpunkt im Landkreis Saarlouis
 Kaiser-Friedrich-Ring 31, Saarlouis Tel. 120630

Leitstelle Älter werden
 im Landkreis Saarlouis: Tel. 06831/444-239

Frauenhaus Saarlouis Tel. 06831/2200
 Aufnahme Tag und Nacht möglich, Anonyme und kostenlose Beratung

Hilfe für Familien mit geistig Behinderten
 Familienentlastender Dienst (FED)
 der Lebenshilfe e.V., 66793 Saarwellingen
 Telefon von 08:00 - 16:00 Uhr Tel. 06838/9827-70
 Telefon von 16:00 - 08:00 Uhr Tel. 0171/3875124

Kommunale Beratungsstelle
„Besser leben im Alter durch Technik“ Tel. 06831/444-573

Notruf und Beratung für vergewaltigte und misshandelte Frauen
 telefonische und persönliche Beratung von Frauen, die sexualisierte Gewalt erlebt haben.

Telefonberatungszeiten:
 Montag und Donnerstag von 14.00 bis 17.00 Uhr
 Dienstag und Freitag von 09.00 bis 12.00 Uhr
 Notrufgruppe Saarbrücken, Nauwieserstr. 19, 66111 Saarbrücken,
 Tel. 0681/36767 Fax: 0681/ 9385898

Beratungsstelle für junge Arbeitslose
 Katholische Erwachsenenbildung e.V. Hospitalstraße 7
 66798 Wallerfangen Tel. 06831/965646

Abholung von Tierkörpern und Schlachtabfällen
 Tel. 06508/91430

Tierschutzhotline im Saarland Tel. 0681/99784530

■ SONSTIGE RUFNUMMERN

Bergmannsheim Ensdorf Saal Tel. 504-163
 Großsporthalle Ensdorf Tel. 59501
 Freibad Ensdorf Tel. 506206

Postagentur Ensdorf Tel. 4879462

Öffnungszeiten:
 Mo, Di, Do, Fr von 9.00 - 12.30 Uhr und von 14.00 - 17.00 Uhr
 Mi von 9.00 - 12.30 Uhr; Sa von 9.00 bis 12.00 Uhr

Förster der Gemeinde Ensdorf
 für den Staatsforst, Herr Martin Wollenweber,
 Tel. 0175/2200896

Ehrenamtlicher Naturschutzbeauftragter
 Herr Meiko Balthasar Tel. 4999830
 M_Balthasar@web.de

Hilfe gegen Wespen
 Viktor MARTIN mobil 0173/3264731

Versichertenberater der Deutschen Rentenversicherung
 Egon Haag, Schacherweg 22,
 66773 Schwalbach-Hülzweiler Tel. 06831/59381

(Sprechstunden montags - freitags nach Terminvereinbarung)
 Wolfgang Rensing, Friedrich-Ebert-Str. 41,
 66359 Bous Tel. 06834/5697215

Bodwing Johannes, Dorfstr. 111, Saarlouis Tel. 06831/46437

Schiedsmann
 Jürgen Seiwert Tel. 06831/5706

schiedsmann@gemeinde-ensdorf.de

Behindertenbeauftragter der Gemeinde Ensdorf
 Franz Leinenbach, Erlenstr. 22 Tel. 52623

E-Mail: franz.leinenbach@superkabel.de

Seniorenseicherheitsberater der Gemeinde Ensdorf
 Hans Fels, St. Barbarastraße 10 Tel. 58586

Bevollmächtigter Bezirksschornsteinfegermeister
 Frank Dillenburger, Mettlach Tel. 06865/8069146

außer den Straßen: An der Schleuse, Bommersbachweg,
 Bernardsweg, Großstraße, Spessbergstraße und Lauternweg.

Für diese Straßen ist Bezirksschornsteinfegermeister,
 Jürgen Krause, Losheim, zuständig Tel. 06872/5041970

Gas- und Wasserwerke Bous - Schwalbach
 Telefonzentrale 06834/850

Störungsdienst Gas- Fernwärme, sowie
 Wasserversorgung der TWE Ensdorf Tel. 06834/85-111

energis-Netzgesellschaft mbH
 Störungsnummer Strom Tel. 0681/9069-2611

Defekte Straßenbeleuchtung
 Info: Zentrale Service Nr. für Meldung von Schäden an der
 Straßenbeleuchtungsanlage: Tel. 0681/4030-3003

E-Mail: info@energis.de
Entsorgungsverband Saar, Hotline Tel. 0681/5000-555



Amtliches Bekanntmachungsblatt

DER GEMEINDE



Informationen der Gemeindeverwaltung

Provinzialstr. 101a, 66806 Ensdorf

Tel. 0 68 31/ 504-0 Fax 0 68 31 / 504-167

Internet: <http://www.gemeinde-ensdorf.de>

Mail: info@gemeinde-ensdorf.de



Partnerschaft



Was finde ich wo im Rathaus?

Erdgeschoss:

- - Bürgerbüro, Tel. 504-132 oder -134, Zimmer 110
- Führerscheinwesen, Tel. 504-132 oder -134, Zimmer 110
- Bestattungswesen, Tel. 504-131, Zimmer 103
- Standesamt, Tel. 504-133, Zimmer 111
- Flüchtlingsmanagement, Tel. 504-131, Zimmer 103
- Ordnungsamt Tel. 504-130, Zimmer 112
- Verkehrsüberwachung, Tel. 504-130, Zimmer 112
- Gemeindekasse Tel. 504-121 u. -123, Zimmer 106-107
- Kämmerei, Wirtschaftliche Beteiligungen, Tel. 504-120, Zimmer 108
- Steueramt Tel. 504-125, Zimmer 101

1. Obergeschoss:

- Bürgermeister Tel. 504-110, Zimmer 206
- Hauptamt Tel. 504-112, Zimmer 212
- Personalamt Tel. 504-113, Zimmer 210
- Presse- u. Öffentlichkeitsarbeit Tel. 504-115, Zimmer 209
- Jugend, Soziales u. Kindertagesstätten Tel. 504-137, Zimmer 201
- Stabsstelle Digitalisierung, Tel. 504-122, Zimmer 203

2. Obergeschoss:

- Bauamt Tel. 504-155, Zimmer 301-302 und 307-308
- Amt für Umwelt und Naturschutz Tel. 504-157, Zimmer 306
- Wertstoffberatung Tel. 504-157, Zimmer 306

Öffnungszeiten der Gemeindeverwaltung:

Montag bis Donnerstag
von 08.30 Uhr bis 12.00 Uhr und 13.30 Uhr bis 15.30 Uhr,
Freitag von 08.30 Uhr bis 12.00 Uhr,
Darüber hinaus nach Vereinbarung.

Öffnungszeiten Bürgerbüro:

Montag und Mittwoch von 08.00-13.00 Uhr,
Dienstag von 08.00-12.00 Uhr und von 13.30-15.30 Uhr,
Donnerstag von 08.00-12.00 Uhr und von 13.30-17.00 Uhr,
Freitag von 08.00-12.00 Uhr Darüber hinaus nach Vereinbarung.



Für Mitteilungen, Fragen oder Hinweise ist die Gemeinde Ensdorf
unter +49 6831 504122
über WhatsApp schriftlich erreichbar.



Bürgersprechstunden des Bürgermeisters

Bei Inanspruchnahme wird um eine Terminvereinbarung mit dem Sekretariat des Bürgermeisters
unter Tel.-Nr. 504-117 bzw. 504-118, bzw. per Mail an: sekretariat@gemeinde-ensdorf.de, gebeten.

Bauhof

Tel. 504-142, Fax 504-143
Saarlouiser Straße 6, 66806 Ensdorf

Öffnungszeiten:

Montag bis Donnerstag von 07.00 Uhr bis 15.30 Uhr,
Freitag von 07.00 Uhr bis 14.30 Uhr

Rufbereitschaft Bauhof: 0171/7400479

Rufbereitschaft TWE GmbH: Tel. 06834/85-111

Gas- und Wasserwerke Bous-Schwalbach
Saarbrücker Str. 195, 66359 Bous

Wertstoffhof/EVS Wertstoffzentrum

Tel. 509-275 / Tel. 504-157
Schwalbacher Berg 159, 66806 Ensdorf

Öffnungszeiten ganzjährig:

Montag, Mittwoch, Freitag: 11.00 bis 17.00 Uhr
Dienstag, Donnerstag: 08.00 bis 13.00 Uhr
Samstag: 10.00 bis 16.30 Uhr



/EnsdorfSaar



Weitere Informationen aus
unserer Gemeinde finden Sie auf
unserer Internetseite
www.gemeinde-ensdorf.de



Online-
Terminbuchung
Bürgerbüro

Herausgeber: Gemeinde Ensdorf

Verantwortlich für den Inhalt: Bürgermeister Jörg Wilhelmy

Druck: LINUS WITTICH Medien KG, 54343 Föhren

Die amtlichen Bekanntmachungen erscheinen wöchentlich. Die Zustellung erfolgt kostenlos an jeden Haushalt der Gemeinde Ensdorf.
Einzelexemplare sind gegen Erstattung der Selbstkosten bei der Gemeindeverwaltung erhältlich.



Bitte halten Sie im Rathaus den Mindestabstand ein und tragen Sie während Ihres Besuches eine medizinische Maske



Nutzen Sie die Vorteile der Terminvereinbarung!

Öffnungszeiten Bürgerbüro:

Montag und Mittwoch von 08:00 Uhr bis 13:00 Uhr,
Dienstag von 08:00 Uhr bis 12:00 Uhr
und von 13:30 Uhr bis 15:30 Uhr,
Donnerstag von 08:00 Uhr bis 12:00 Uhr
und von 13:30 Uhr bis 17:00 Uhr,
Freitag von 08:00 bis 12:00 Uhr.



Um längere Wartezeiten zu vermeiden, empfehlen wir Ihnen für Anliegen, die das Bürgerbüro betreffen, vorher einen Termin zu vereinbaren. Die Terminvereinbarung kann per Mail an buergeramt@gemeinde-ensdorf.de oder auch telefonisch unter **06831/504-132** oder **06831/504-134** innerhalb unserer üblichen Öffnungszeiten erfolgen.

Oder Sie nutzen unsere Online-Terminvereinbarung

Über unser Buchungssystem auf der Homepage www.gemeinde-ensdorf.de können Sie sich einen Termin buchen.



Zu dem Buchungsportal gelangen Sie aber auch ganz einfach und bequem durch Scannen des QR-Codes. Für sonstige Anliegen wählen Sie bitte unsere Zentrale unter der Tel.-Nr. 06831/504-0 an oder schreiben eine Mail an info@gemeinde-ensdorf.de.

Wir möchten auch nochmals darauf hinweisen, dass der Formularpool unserer Homepage auf www.gemeinde-ensdorf.de viele Möglichkeiten bietet, Angelegenheiten kontaktlos zu erledigen.

Bürgerbüro online - das digitale Rathaus

Ab sofort bietet die Gemeinde Ensdorf als neuen Service an, Vorgänge im Meldebereich und Passwesen, vollständig online durchzuführen können. Nichtsdestotrotz ist wegen der Gesetzeslage für gewisse Vorgänge nach wie vor Ihr persönliches Erscheinen im Bürgeramt notwendig. Den Termin können Sie dann telefonisch unter 06831-504-134 bzw. 06831-504-132 oder online unter folgendem Link <https://ensdorf.c19tracking.de> buchen.

Durch die von Ihnen im Vorfeld bereitgestellten Informationen ergibt sich jedoch eine kürzere Bearbeitungszeit.

Vollständig online durchführbare Vorgänge:

- Einfache Meldebescheinigung beantragen
- Führungszeugnis beantragen
- Übermittlungssperren beantragen
- Auskunft aus dem Gewerbezentralregister beantragen
- Erweiterte Meldebescheinigung beantragen
- Verlusterklärung eines Passes oder Personalausweises
- Statusabfrage beantragter Pass oder Personalausweis
- Auskunftssperre beantragen

Mit anschließender Vorsprache im Bürgerbüro:

- Reisedokumente für Kinder beantragen
- Voranmeldung eines Umzuges
- Voranmeldung eines Zuzuges
- Anmeldung einer Nebenwohnung
- Abmeldung einer Nebenwohnung
- Statuswechsel

Bitte beachten Sie, dass für die online Durchführung von kostenpflichtigen Vorgängen ein PayPal-Konto erforderlich ist. Dieses können sie kostenfrei im Laufe des Vorgangs eröffnen.

Link zur Online Beantragung

<https://www.buergerdienste-online.de/olav/start?mbom=10044123>

Sie können auch direkt den QR Code nutzen:



Urkunden beim Standesamt der Gemeinde Ensdorf online bestellen und bezahlen

Die Gemeinde Ensdorf bietet ab sofort die Möglichkeit, Urkunden online zu bestellen und gleichzeitig online zu bezahlen. Sie benötigen eine der folgenden Urkunden?

- Geburtsurkunde
- Eheurkunde
- Lebenspartnerschafts-Urkunde
- Sterbefallurkunde

Unter folgendem Link können Sie Urkunden online bestellen:
<https://fms.ego-saar.de/jfs/findform?shortname=urkunde&formtec=3&areashortname=10044123>

Sie können auch direkt per QR-Code die gewünschte Urkunde bestellen:



Wir versenden die Urkunden innerhalb Deutschlands. Als Zahlungsmethode können Sie Kreditkarte, Giropay oder Paydirekt auswählen.

Gebühren für eine Urkunde/beglaubigte Abschrift/einen beglaubigten Ausdruck: 11,00 Euro
Jede weitere Urkunde/beglaubigte Abschrift/beglaubigter Ausdruck gleicher Art: 5,50 Euro



Bürgermeister-Ecke

*Liebe Leserinnen,
liebe Leser,*

Gedenkfeier zum Volkstrauertag

Am Sonntag, dem 13. November 2022, fand die alljährliche Gedenkfeier zum Volkstrauertag mit Kranzniederlegungen am Ehrenmal auf dem Friedhof statt, zu der der Verband der Kriegs- und Wehrdienststopfer, Behinderten und Rentner Deutschlands (VdK) -Ortsverband Ensdorf- und die Gemeinde Ensdorf eingeladen hatten.

Die Gedenkfeier wurde mitgestaltet von Pastor Christian Müller und Pfarrerin Jutta Seibert, der Chorgemeinschaft MGV „Heiterkeit“ und „Concordia“ und dem Verein der Musikfreunde. Neben Bürgerinnen und Bürgern nahmen außerdem Mitglieder des DRK, der Freiwilligen Feuerwehr, des Berg- und Hüttenarbeitervereins, der Marinekameradschaft Ensdorf sowie der Marinekameradschaft Stiring Wendel an der Feier teil.



Nachfolgend meine Ansprache zum Volkstrauertag 2022:

Meine sehr verehrten Damen und Herren,

Am heutigen Volkstrauertag wird überall in Deutschland an die Opfer von Krieg und Gewalt erinnert und gleichzeitig zu Versöhnung, Verständigung und Frieden gemahnt. 2018 stand das Gedenken an den Ausgang des Ersten Weltkriegs, in den vergangenen Jahren die Erinnerung an den Beginn und das Ende des Zweiten Weltkriegs sowie an den Vernichtungskrieg in Osteuropa im Mittelpunkt der offiziellen Gedenkfeiern. In diesem Jahr bilden die Beziehungen zu Lettland und das Engagement des VdK im Baltikum den Schwerpunkt. Zugleich ist das Gedenken an die unzähligen Toten des russischen Angriffskrieges in der Ukraine von besonderer Dringlichkeit an diesem Trauertag.

*Für mich wie wohl für jeden hier war es kaum vorstellbar, dass Russland tatsächlich die Ukraine angreifen könnte. Seit Februar, wenn wir genauer hinschauen, eigentlich bereits seit der Annexion der Krim im Jahre 2014, herrscht wieder Krieg in **Europa**. Russland hat mit dem Angriff auf die Ukraine erneut das Völkerrecht und alle Regeln der Nachkriegsordnung in Europa gebrochen. Im Jahr 2022 müssen wir Bilder aus der Ukraine sehen, von denen wir gehofft hatten, dass sie sich gerade auf unserem Kontinent niemals wiederholen: Menschen, die vor Bomben in U-Bahnschächte fliehen, die sich an der Grenze von ihren Familien trennen oder gar für immer Abschied nehmen müssen an langen, frisch ausgehobenen Grabreihen. Wir sehen, was die Menschen erleiden müssen nach dem skrupellosen Überfall Russlands, für den Präsident Putin und die russische Regierung die politische Verantwortung übernehmen müssen.*

Deshalb müssen wir allen Aggressoren entgegenhalten und immer wieder eintreten:

- *Für die Achtung und den aktiven Schutz der Würde eines jeden Menschen, unabhängig von Rasse und Religion, von Hautfarbe und Herkunft,*
- *für den wirklichen sozialen Ausgleich im Innern, ebenso*
- *für den immer wieder neu zu organisierenden Ausgleich zwischen den Völkern und Staaten dieser Welt.*

Dies müssen die zentralen Leitlinien der Politik unseres Staates und der Europäischen Union bleiben, aber auch die Grundübereinstimmung möglichst aller Menschen in unserer Gesellschaft. Dafür müssen wir immer und überall eintreten und offensiv werben.

Der Volkstrauertag ist und bleibt wichtig – weil er uns zeigt, was passiert, wenn wir nicht für unsere Werte und unsere Demokratie und ein friedliches Miteinander mit unseren Nachbarn eintreten.

Es ist gut so, wir haben eine stabile Demokratie! Die letzten Wahlen in unserem Land haben hiervon Zeugnis abgelegt.

Der souverän von Angela Merkel und Olaf Scholz, auch von Tobias Hans und Anke Rehlinger demonstrierte Machtwechsel zeigt, die unterschiedlichen demokratischen Parteien, die im Wahlkampf streitig um Mehrheiten kämpfen, empfinden sich keineswegs als politische Feinde, sondern als Wettbewerber um die besseren Lösungen.

So soll es bleiben!

Dies gibt uns Sicherheit im Innern und legitimiert unsere friedensstiftende Einmischung weltweit.

Lassen Sie uns trotz aller Krisen zuversichtlich der vor uns liegenden Zeit entgegensehen. Vielleicht kann die Botschaft des Friedensnobelpreisträgers Willy Brandt, die er in seiner ersten Regierungserklärung an unser Volk richtete, eine Orientierung sein:

„Wir wollen ein Volk der guten Nachbarn sein, nach Innen und nach Außen!“

Nehmen wir uns dies alle vor! Damit schaffen wir Frieden um uns herum, in Europa und in der weiten Welt!

Gestatten Sie mir deshalb, dass ich Ihnen abschließend noch ein Gedicht vortragen möchte, das mich in der Vorbereitung des heutigen Morgens sehr berührt hat. Es stammt von Janina Bodendörfer, sie ist 28 und lebt in München.

ich kenne keinen Krieg

ich kenne nur

geschichtsbuchkapitel

mit schaubildern und einem spannenden titel,

mit fakten und daten und zahlen und quoten:

Erster Weltkrieg, 1914–18, mit 17 Millionen und

zweiter Weltkrieg, 1939–45, mit 80 Millionen Toten.

ich kenne keinen Krieg

ich kenne nur literaturmeisterwerke

wohlklingende Worte von schönheit und stärke

von brecht und remarque, die sie uns hinterließen:

Wir waren 18 Jahre und begannen

die Welt und das Dasein zu lieben;

wir mussten darauf schießen.

ich kenne keinen Krieg

ich kenne nur abendessenanekdoten

am tisch ist schwerwiegendes schweigen geboten,

wenn opa uns wieder von damals erzählt:

Wir hatten hunger und hatten kein geld.

Wir stahlen gefrorene Kartoffeln vom Feld.

ich kenne keinen Krieg

ich kenne nur

nachrichtenbilder

explosionen in städten und weinende kinder,

daneben der sprecher, der sachlich erklärt:

„Am 6. Tag der Invasion in der Ukraine haben

die russischen Truppen ihre Angriffe verstärkt.“

ich kenne keinen Krieg

ich kenne nur

frieden

ich musste nie fliehen, bin immer geblieben.

ich hatte nie hunger, bin immer schon satt.

ich musste nie schießen, weil man's mir befohlen

hat.

ich kann seine schrecken nur benennen,

doch andere müssen den krieg durchleben.

ich wünschte, ich wär' nicht so machtlos dagegen.

ich wünschte, ein jeder würd' ihn wie ich

nur noch vom

hörensagen

kennen.

Weitere Bilder von der Gedenkfeier sehen Sie unter Rubrik „Aus unserer Gemeinde“.

Ich wünsche Ihnen eine angenehme Woche.

Bleiben Sie gesund und zuversichtlich.

Ihr
Jörg Wilhelmy



Amtliche Bekanntmachungen

Bekanntmachung

Am **Donnerstag, 24. November 2022**, findet um **18:30 Uhr** im Bergmannsheim Ensdorf die 23. Sitzung des

Gemeinderates

statt.

I. Einwohnerfragestunde

II. Sitzung des Gemeinderates

Tagesordnung

A) Öffentlicher Teil

1. Bebauungsplan „Viertel zwischen Provinzialstraße, Griesborner Straße und Kapellenweg, ehemalige Direktorenvillen“
I. Billigung des überarbeiteten Entwurfs
II. Erneute öffentliche Auslegung
III. Erneute parallele Beteiligung der Behörden und sonstigen Träger öffentlicher Belange sowie Abstimmung mit den Nachbargemeinden
 2. Vergabe von Bauleistungen
Erneuerung Heizkessel Bergmannsheim
 3. Vergabe von Bauleistungen
Abriss Kegelbahn Schwimmbad
 4. Vergabe von Bauleistungen
Umbau und Erweiterung Kita St. Marien Ensdorf
Holzbauarbeiten
 5. EVS Wirtschaftsplan 2023
 6. Beschaffung eines Mannschaftstransportfahrzeuges mit Zusatzausstattung ELW für die Freiwillige Feuerwehr Ensdorf
 7. Mitteilungen und Anfragen
- #### B) Nichtöffentlicher Teil
8. Grundstücksangelegenheiten
- Gestattungsvertrag für einen Kanal zur Oberflächenentwässerung

9. Grundstücksangelegenheiten
- Gestattungsvertrag für einen Kanal zur Grubenwasserableitung
10. Jahresabschluss für das Wirtschaftsjahr 2021 einschließlich des Lageberichts zum 31.12.2021 der KEV GmbH & Co. KG
11. Jahresabschluss für das Wirtschaftsjahr 2021 einschließlich des Lageberichts zum 31.12.2021 der Beteiligungsgesellschaft mbH
12. Mitteilungen und Anfragen

Ensdorf, 15.11.2022

gez. Jörg Wilhelmy

Bürgermeister

Bekanntmachung

Am **Mittwoch, 07. Dezember 2022**, findet um **16:00 Uhr** im Sitzungssaal des Rathauses die

Sitzung der Jagdgenossenschaft

statt.

Tagesordnung

Öffentliche Sitzung

1. Feststellung der Jahresrechnung 2021/2022 (Jagdgenossenschaft)
2. Entlastung des Jagdvorstehers und der Kassenverwalterin für das Jagdjahr 2021/2022 (Jagdgenossenschaft)
3. Wirtschaftsplan 2022/2023 + 2023/2024 (Jagdgenossenschaft)
4. Mitteilungen und Anfragen

Ensdorf, 15.11.2022

gez. Jörg Wilhelmy

Bürgermeister

Mitteilung an die Gemeindeverwaltung Ensdorf

Ich habe am

Folgendes festgestellt:

- ☐ Kinderspielplatz verunreinigt / Spielgeräte beschädigt
- ☐ Schutt / Unratablagerung
- ☐ Fahrbahndecke bzw. Bürgersteig beschädigt
- ☐ Hydrant / Kanaldeckel / Gully schadhaft
- ☐ Straßenbeleuchtung defekt
- ☐ Verkehrsschild beschädigt / schlecht zu erkennen
- ☐ Bäume, Hecken und Sträucher behindern die Sicht
- ☐ Straßenbaustelle nicht gesichert

Ortsangabe:.....

Sonstige Anregungen:.....

Name:

Straße, Wohnort:

Sie können Ihr Anliegen auch gerne über **WhatsApp +49 6831 504122** an die Gemeinde Ensdorf senden.

Beantwortet werden Ihre Nachrichten während der regulären Öffnungszeiten des Rathauses.

Anrufe unter dieser Nummer werden nicht entgegengenommen.

Hinweis zum Datenschutz:

Ihre Anliegen werden von der Gemeindeverwaltung sowie den dazugehörigen Dienststellen bearbeitet.

Dabei werden keine Chats oder persönlichen Daten gespeichert. Lediglich die Daten, die zur Bearbeitung Ihres Anliegens notwendig sind, werden intern weitergegeben und verarbeitet. Nach Abschluss der Bearbeitung wird der Chat-Verlauf gelöscht. Die Gemeinde Ensdorf hat keine eigenen Kontakte hinterlegt, somit bekommt WhatsApp durch uns auch keinen Zugriff auf Ihre Telefonnummer und Kontakte.

Es gelten die Datenschutzbestimmungen der Gemeinde Ensdorf



Amtliche Mitteilungen

■ Veranstaltungen 2023

Die Vorsitzenden der Ensdorfer Vereine werden gebeten, geplante Veranstaltungen für das Jahr 2023 der Gemeindeverwaltung zu melden. Den Vereinen ist es möglich, direkt selbst auf der Internetseite der Gemeinde Ensdorf im Veranstaltungskalender ihre Veranstaltungseinträge vorzunehmen und mit Bildmaterial und weiteren Informationen zu versehen. Damit können die Vereine auch selbst kurzfristig Termine oder Terminverschiebungen publik machen.

Unter www.gemeinde-ensdorf.de finden Sie unter dem Navigationspunkt **Freizeit & Tourismus** den Button **Veranstaltungskalender**.

Veranstaltungen

Suchbegriff:

Kategorie:

-keine Auswahl-

Region:

-keine Auswahl-

Ort:

-keine Auswahl-

Veranstaltungsort:

-keine Auswahl-

◀

Oktober 2022

▶

Mo	Di	Mi	Do	Fr	Sa	So
					1	2
3	4	5	6	7	8	9
10	11	12	13	14	15	16
17	18	19	20	21	22	23
24	25	26	27	28	29	30
31						

Unter **Veranstaltung eintragen** öffnet sich ein Fenster, das Sie durch die Eintragung durchführt. Nach Freischaltung durch die Verwaltung ist die Veranstaltung dann direkt auf der Homepage zu finden. Gleichzeitig erfolgt die Veröffentlichung auch nach wie vor in unserem Nachrichtenblatt.

Personen, denen es nicht möglich ist, ihre Veranstaltungen auf der Homepage einzustellen, bitten wir stattdessen die **Veranstaltungstermine samt Foto** an die Gemeindeverwaltung per Mail an **veranstaltungskalender@gemeinde-ensdorf.de** zu senden. In diesem Falle bitten wir um folgende Angaben:

- Name des Vereins
- Termin mit Uhrzeitangabe der Veranstaltung
- Ort der Veranstaltung
- Beginn und Ende der Veranstaltung
- Art der Veranstaltung

Aufruf an die Ehejubilare des Jahres 2023

Die Gemeinde Ensdorf möchte - vorbehaltlich der bestehenden Coronasituation - auch im kommenden Jahr wieder den Ehejubilaren gratulieren, die ihre Goldene Hochzeit (50 Ehejahre), Diamantene Hochzeit (60 Ehejahre), Eiserne Hochzeit (65 Ehejahre) oder Gnadenhochzeit (70 Ehejahre) feiern.

Ich bitte die Bürgerinnen und Bürger, die für eine dieser Ehrungen in Frage kommen und eine Ehrung durch die Gemeinde wünschen, dies anhand des nachfolgenden Formulars bis spätestens

05. Dezember 2022

der Gemeindeverwaltung mitzuteilen.

Anträge werden im Zimmer 206 des Rathauses oder beim Bürgerbüro, Zimmer 110, entgegengenommen.

Sie finden den Antrag auch auf unserer Webseite (www.gemeinde-ensdorf.de) unter der Rubrik „Aktuelles“.

Es werden folgende Ehrengeschenke gewährt:

Goldene Hochzeit

Diamantene Hochzeit

- Präsentkorb des Bürgermeisters
- Ehrengeschenk der Ministerpräsidentin

Eiserne Hochzeit

Gnadenhochzeit

- Präsentkorb des Bürgermeisters
- Ehrengeschenk der Ministerpräsidentin
- Glückwunschsreiben des Bundespräsidenten



Wir möchten darauf hinweisen, dass das Ehrengeschenk der Ministerpräsidentin mit Glückwunschsreiben automatisch von der Staatskanzlei an alle Ehejubilare versandt wird - unabhängig davon, ob die Ehejubilare vom Bürgermeister geehrt werden möchten oder nicht.



Eheleute Ensdorf, 2022

Straße

66806 Ensdorf

Telefon

Gemeinde Ensdorf, Provinzialstraße 101 a, 66806 Ensdorf

Antrag auf Ehrengeschenk anlässlich der

Vorname und Name des Ehemannes:

Geburtsdatum:

Vorname und Name der Ehefrau:

Geburtsname:

Geburtsdatum:

standesamtliche Trauung am: in:

kirchliche Trauung am: in:

Veröffentlichung im Nachrichtenblatt der Gemeinde Ensdorf wird gewünscht:

Ja ☐ Nein ☐ Mit Adresse ☐ ohne Adresse ☐ (bitte ankreuzen)

mit Angabe des Datums der:

standesamtlichen Trauung ☐ oder der kirchlichen Trauung ☐ (bitte ankreuzen)

.....
(Unterschrift)

■ Abfallbeseitigung

Altglas- und Altpapiercontainer

Erlenstraße / Prälat-Anheier-Straße
Parkstraße (vor der Schulturnhalle)
Gustav-Stresemann-Straße
(Einwerfzeiten: werktags von 7.00 - 20.00 Uhr)
Wertstoffhof, Am Schwalbacher Berg 159
(Bitte die Öffnungszeiten des Wertstoffhofes beachten)

Altbatterie-Sammelgefäße

Im rückwärtigen Eingang Rathaus,
Provinzialstraße 101a
Wertstoffhof, Am Schwalbacher Berg 159

Sammelgefäß für Kork

Im rückwärtigen Eingang Rathaus, Provinzialstraße 101a
Wertstoffhof, Am Schwalbacher Berg 159



Sammelgefäß für Altkleider

Wertstoffhof,
Am Schwalbacher Berg 159

Gelbe Tonne

Abfuhr **donnerstags** in den
ungeraden Kalenderwochen

Abfallsäcke EVS

Abfallsäcke, die zusätzlich zu den
Restmülltonnen zur Abfuhr hinaus gestellt
werden können, erhalten Sie zum Preis
von 6,00 € beim Wertstoffhof,
Am Schwalbacher Berg 159



Wasserhärte: 9,7 dH,
Härtebereich II,
Waschmitteldosierung beachten



Veranstaltungskalender

November

Samstag, 26. November Tag der offenen Tür für Eltern und ErstklässlerInnen des
Schuljahres 2023/2024 an der Freiwilligen Ganztagschule von 10:00 – 13:00 Uhr

Dezember

Samstag, 03. Dezember Ensdorfer Weihnachtsmarkt, Marktplatz Provinzialstraße 15:00 Uhr

Sonntag, 04. Dezember Barbarafeier des Berg- und Hüttenarbeiterverein St. Barbara
Ensdorf 1873 e.V. im Bergmannsheim Ensdorf Beginn: 11:00 Uhr
Gottesdienst: 10:00 Uhr in der Kirche St. Peter Bous

Ende des amtlichen Teils



Aus unserer Gemeinde

■ Neue Zeitschrift „Geschichte Ensdorf Saar“ geht ab sofort in den Verkauf

Die Mitglieder des Arbeitskreises „Heimatkunde und Geschichte Ensdorf/Saar“, welche die Geschichte unseres Heimatortes aufarbeiten, haben nun eine zweite Ausgabe der Zeitschrift „Geschichte Ensdorf Saar“ fertiggestellt. Der Arbeitskreis nahm direkt nach Erscheinen der ersten Publikation, bei der das Ensdorfer Rathaus thematisiert wurde, die Arbeit für die zweite Ausgabe in Angriff. Allerdings kam es aufgrund Corona leider zur Verzögerung des Erscheinens der Zeitschrift. Umso mehr freut es den Arbeitskreis und natürlich auch die Gemeinde, den heimatgeschichtlich Interessierten nun die neue Broschüre präsentieren zu können.

Bei dieser Auflage handelt es sich um das Thema Bergbau in Ensdorf mit Fokus auf die Zeit des Zweiten Weltkrieges. Da das Thema zu umfangreich ist, um alles in einer Herausgabe zu behandeln, hat der Arbeitskreis zwei Aspekte ausgewählt und näher beleuchtet: den Grubenstollen im Ensdorfer Park und das „Russenslager“ auf der Anlage Duhamel. Außerdem wollten die ehrenamtlichen Helfer des Arbeitskreises den Erinnerungen von Zeitzeugen des Zweiten Weltkrieges eine Plattform bieten, weshalb sich in dieser neuen Zeitschrift Zeitzeugenberichte über Situationen, die mit der Grube zu tun haben, wiederfinden. Ergänzt werden die Themen durch die Bildercollage „Die Grube im Wandel der Zeit“. Bei der Erstellung der Broschüre stand dem Arbeitskreis das Bildarchiv von Raimund Kläser zur Verfügung. Ferner wurden auf Beiträge und Bilder aus dem Nachlass von Robert Koidl, Lothar Osbild, Johannes Puff, Erich Reichert und Ferdinand Rupp zurückgegriffen. Danke dafür an dieser Stelle. Wir danken außerdem besonders Christoph Lauer, der den Arbeitsreis „Heimatkunde und Geschichte von Ensdorf/Saar“ leitet sowie allen Helferinnen und Helfern dieser Arbeitsgemeinschaft für ihr ehrenamtliches Engagement. Nicht zuletzt sei auch Herrn Christian Schwinn -SRD Service rund um den Druck- gedankt, der die Texte und Bilder wieder zu einer ansprechenden Publikation gedruckt hat.



Die Zeitschrift in DIN A4 Format ist ab sofort für 3,50 € an folgenden Verkaufsstellen in Ensdorf erhältlich:

- Bürgerbüro des Rathauses
- Schreibwaren „Doro's Papeterie“ und
- Schreibwaren „Zimmer-Schmitz“

Übrigens sind die Mitglieder des Arbeitskreises für jede Mithilfe dankbar. Sollten Sie Interesse haben, an Folgeausgaben mitzuwirken, melden Sie sich bitte bei Christoph Lauer per E-Mail unter christoph.lauer.cl@outlook.de oder per Telefon unter 06831/8902932. Der Arbeitskreis freut sich darüber hinaus über historisches Material zur Geschichte von Ensdorf, die die Recherchen unterstützen, ob in Kopie oder Original.

Impressionen der Gedenkfeier anlässlich des Volkstrauertages am 13. November 2022





Ein Lichtermeer zu Martins Ehr ...





Nachdem die Gemeindereferentin Julia Krechan am vergangenen Mittwoch die Kinder auf die Geschichte des Heiligen Martin einstimmte, zog zum Gedenken an ihn wieder der Martins-Umzug durch die Straßen unserer Gemeinde. Stolz trugen dabei die Kinder ihre zum Teil selbst gebastelten Laternen und sangen -unter musikalischer Begleitung von Mitgliedern des Musikvereins „Harmonie“ Roden- traditionelle Martinslieder. Majbritt König, welche an diesem Abend hoch zu Ross in die Rolle des St. Martin schlüpfte, führte zusammen mit dem Musikverein unter Beaufsichtigung der Mitglieder unserer Wehr den Umzug zum Martinsfeuer hinter der Großsporthalle an. Dort verteilten Helferinnen der

KiTa, des Hortes und der Grundschule an die Kinder die begehrten Martinsbrezeln, die -wie jedes Jahr- von der Gemeinde gespendet wurden. Entgegen der Wetterprognose blieb es glücklicherweise an diesem Abend trocken, so dass viele Besucher bei Glühwein, Kinderpunsch, Bier und Rostwürsten noch geraume Zeit an den Ständen der CDU, FWG und des FCE verweilten. Wir danken an dieser Stelle allen Helferinnen und Helfern (der Freiwilligen Feuerwehr, des Musikvereins „Harmonie“ Roden, des JRK/DRK und des Bauhofes) sowie den Brezelverteiler/Innen, die zum Gelingen der traditionellen Veranstaltung beigetragen haben.





JUGENDINFO

Tel.: 504-137 • shschmitt@gemeinde-ensdorf.de

**JEDEN
MITTWOCH
AB 17:00 UHR**



Wow!

GOOD
TIMES

Jugend- café

enjoy
every
moment.

Wo?

Am Pfarrgarten 1
66806 Ensdorf



freies WLAN



freie Tabletnutzung



Designworkshop mit Charlotte am Samstag, 19.11.2022



Selbst nähen ist wieder angesagt! In diesem Workshop zeigt Charlotte euch, wie man befüllbare Tannenbäume und Fantasietiere selbst gestaltet. Es darf also wieder reichlich genäht und dekoriert werden und neben Nähmaterialien ist auch für Glitzer, Federn, Perlen, etc. bestens gesorgt! Und was gibt es besseres, als selbst gestaltete Weihnachtsgeschenke?

Für wen? Für alle ab 10 Jahren
Dauer? 19.11.2022, 10:00 – 14:00 Uhr
Wo? Jugendcafé Ensdorf (neben FGTS)
Kosten? 5,00€
Wichtig: bringt euch gerne was zu Knabbern und zu trinken mit

Wollt ihr mitmachen?

Dann gibt den Teil unter der gestrichenen Linie ab bei Gemeindeverwaltung Ensdorf, Provinzialstraße 101 a, 66806 Ensdorf oder shschmitt@gemeinde-ensdorf.de

Hiermit melde ich mein Kind,

Nachname, Name:

Adresse:

Telefonnummer:

Geburtsdatum:

für den Designworkshop am 19.11.2022 von 10:00 – 12:00 Uhr in den Räumlichkeiten des Jugendcafés der Gemeinde Ensdorf an.

Hiermit erkläre ich mich damit einverstanden, dass mein Kind an der oben genannten Aktion teilnehmen darf.

Unterschrift eines Sorgeberechtigten:

(Sollte mein Kind an Krankheitssymptomen wie Schnupfen, Husten, erhöhter Temperatur leiden, kann es leider nicht teilnehmen)



JUGENDINFO

Tel.: 504-137 • shschmitt@gemeinde-ensdorf.de

Schulneulinge 2023/2024 aufgepasst:

Am 26.11.2022 von 10:00 - 12:00 Uhr

Tag der offenen Tür der FGTS Ensdorf



Liebe Eltern,

im September 2023 ist es soweit und Ihr Kind wird an der Grundschule Ensdorf eingeschult. Damit stellt sich für Sie auch die Frage nach der Betreuungsmöglichkeit Ihres Kindes oder Kinder über die reguläre Unterrichtszeit der Grundschule hinaus.

Bereits seit vielen Jahren bietet die gemeindeeigene Freiwillige Ganztagschule Ensdorf das Angebot der ganztägigen Betreuung an. Neben einer qualifizierten Hausaufgabenbetreuung durch ErzieherInnen und Lehrpersonal und einem qualitativ hochwertigen Mittagessen bieten wir eine Betreuungszeit bis 17:00 Uhr an. Zusätzlich können Sie Ihr Kind nicht nur an Schultagen betreut wissen, sondern bei Bedarf auch eine ganztägige Ferienbetreuung in den Osterferien, den ersten drei Wochen der Sommerferien und Herbstferien in Anspruch nehmen. Ebenso sind wir an vielen Brückentagen und anderen schulfreien Tagen für Sie und Ihre Familie da.

Gerne würden wir Ihnen bei einer Führung unsere Einrichtung und uns persönlich vorstellen und Ihnen die Möglichkeit geben, die Interessensbekundung an einem Vollzeitplatz in unserer FGTS Ensdorf auszufüllen und abzugeben. Diese bekundet, wie der Name bereits sagt, lediglich Ihr Interesse an einem Platz in unserer Einrichtung ab dem Schuljahr 2023/2024. Es steht nur eine begrenzte Anzahl an Plätzen pro Schuljahr zur Verfügung.

Durch das Bekunden Ihres Interesses können wir Ihrem Kind einen Platz in der FGTS für das folgende Schuljahr reservieren. Die verbindliche Anmeldung erfolgt später durch das Unterschreiben der von uns im Frühjahr an Sie versandten Vereinbarung.

Für Fragen stehen wir Ihnen auch gerne unter der 06831 509140 oder der 06831 504137 zur Verfügung.

Viele Grüße

Ihr Team der FGTS

■ Sicher im Internet - Wie kann sich/ ich mein Kind vor sexuellen Übergriffen im Internet schützen?

Bereits vor Corona verbrachten immer mehr Kinder und Jugendliche immer größere Teile ihrer Freizeit im Internet. Die Nutzung von Messenger-Diensten, Spielen, Social Media, etc. ist ein fester Bestandteil des Alltags und diente gerade in den harten Zeiten des Lockdowns als Möglichkeit, mit Freunden in Kontakt zu bleiben und gemeinsam Zeit zu verbringen. Aufgrund der gestiegenen Zahl an sexuell motivierten Handlungen gegenüber Kindern und Jugendlichen im Internet, was mit dem Begriff des „Cybergroomings“ umschrieben wird, wurde im vergangenen Jahr zusammen mit der Beratungsstelle PHOENIX der AWO Saarland ein Workshop veranstaltet. In diesem wurde den SchülerInnen durch Herrn Flatau kindgerecht vermittelt, wo in die sozialen Netzwerken, Spielen, etc. die genauen Gefahren liegen und lauern, wie sie sich selbst vor diesen schützen können und an wen sie sich bei Problemen wenden können und sollen. Aufgrund der angespannten Personalsituation des durchführenden Projektes „Phoenix- Awo Saarland“ war ein solcher Workshop an vielen Grundschulen in diesem Jahr jedoch nicht möglich. Daher möchten wir Sie und Ihre Kinder auf diesem Wege über die Gefahren des Cybergroomings informieren, Ihnen Warnzeichen und Handlungsmöglichkeiten aufweisen. Neben dem **Kinder- und Jugendtelefon**, welches unter der **116111** zu erreichen ist können Vergehen auch ganz einfach über das Portal der Onlinewache Saarland: www.saarland.de/polizei/DE/onlinewache gemeldet werden. Hier können Sie mit wenigen Klicks auffällige Posts melden mit Inhalten digitaler Gewalt, Bedrohungen im Netz, Cybermobbing und Hasskommentaren. Dies bedeutet: Ignorieren, überlesen oder löschen Sie übergriffige Nachrichten, Hasskommentare, egal ob diese gegen Sie, Ihre Kinder oder andere gerichtet sind, nicht länger, sondern bringe Sie diese mutig zur Anzeige.



WARNSIGNALE IM CHAT

Online ist nicht immer klar, mit wem wir zum Beispiel auf Social Media oder im Chat unseres Lieblingsspiels schreiben. Nicht alle Chatkontakte wollen nur ein bisschen quatschen. Sexuelle Belästigung und Missbrauch passieren leider auch online. Hier sind einige Warnsignale, die dir zeigen, dass etwas nicht stimmt.

Aber das bleibt unter uns, okay? 😊

Süßes Profilbild, tolle Figur. Willst Du Model werden? Hab Kontakte... 😊

SEI VORSICHTIG...

... wenn jemand versucht, dich in private Chats zu locken.	... wenn jemand möchte, dass euer Kontakt geheim bleibt.	... wenn sich jemand unbedingt offline mit dir treffen will.
... wenn jemand mit dir über deinen Körper und Sexualität sprechen möchte.	... wenn jemand Fotos oder Videos von dir verlangt.	... wenn jemand etwas Persönliches wie deine Adresse wissen will.
... wenn jemand anbietet, dir Geld oder Geschenke zu geben.	... wenn jemand dich dazu drängt, deine Webcam einzuschalten.	... wenn jemand sehr zudringlich ist und kein „Nein“ akzeptiert.

Hattest du eigentlich schon Dein erstes Mal? 😊
Ich erzähl dir auch alles, versprochen.

Kooooomm schon. ALLE machen das! Oder bist du feige??? Kannst mir vertrauen! 😊

Ich hab da was für dich 😊 Muss ich aber zur Post bringen. Schick mir mal schnell deine Adresse!

HOL DIR HILFE

- Ganz wichtig: Es ist sehr mutig sich Hilfe zu suchen und jemandem anzuvertrauen.
- Du kannst dich anonym und kostenlos an die NUMMER GEGEN KUMMER wenden: **Kinder- und Jugendtelefon 116111.**
- Mache Screenshots vom Chatverlauf und blockiere deinen Chatkontakt.
- Melde den Chatkontakt beim Online-Dienst und wende dich an die Polizei!

Kollaboriert mit der Europäischen Union

Der Seniorensicherheitsberater informiert

■ Achtung „Ungebetene Besucher“ in der dunklen Jahreszeit !

Es ist seit Jahren immer wieder feststellbar: mit der dunklen Jahreszeit steigen die Einbrüche in Wohnhäuser an. Deshalb gehen die Seniorensicherheitsberater im aktuellen Beitrag erneut auf diese Problematik ein.

Sie sind der Schreck eines jeden Hausbesitzers:

Mit der Zeitumstellung wird es nun bald früher dunkel und dies erleichtert den Einbrechern ihre „Arbeit“ insofern, dass sie kaum wahrnehmbar von Zeugen an Wohnhäuser einbrechen können. Aus wissenschaftlichen Untersuchungen und Befragungen von Einbrechern während ihrer Haftzeit ist bekannt, dass Einbrecher ihre Tatobjekte (Wohnhäuser u.s.w.) oft so auswählen, dass diese nicht oder nur von wenigen anderen Gebäuden umgeben sind, um so das Entdeckungsrisiko durch Zeugen und Nachbarn zu reduzieren. Bei fast 80% der Wohnhäuser erfolgt der Einbruch von der Gebäuderückseite aus, dabei überwiegend durch aufbrechen von Terrassentüren und Fenster. Für viele Täter spielt die Tatsache, dass das Einbruchsobjekt zur Tatzeit nicht bewohnt ist, bzw. die Bewohner zur Tatzeit nicht zu Hause sind, eine entscheidende Rolle. Eine wichtige Erkenntnis aus der Täterbefragung war, dass eine aufmerksame Nachbarschaft auf den Einbrecher eine größere Abschreckungswirkung, als gelegentlich vorbei fahrende Polizeiwagen hat. Gelingt es dem Einbrecher nicht in ca. 5 Minuten ein Fenster oder Tür am Wohnhaus aufzubrechen, weil sie richtig gesichert und verschlossen sind, gibt er in der Regel die weitere Tatausführung aus Angst vor Entdeckung auf.

Aus diesen Erfahrungen ergeben sich die Sicherheitstipps der Polizei und der Seniorensicherheitsberater. Fenster, Balkon und Terrassentüren sollten, auch bei kurzzeitigem verlassen der Wohnung, auf jeden Fall geschlossen werden. Ein gekipptes Fenster ist für Einbrecher immer ein offenes Fenster. Am besten man sichert Fenster und Türen mit zusätzlichen mechanischen Sicherungen. Gut gesicherte Fenster und Türen zu öffnen, erfordert in der Regel einen höheren Zeitaufwand und verursacht Lärm. Selbst wenn Haus oder Wohnung nur kurzzeitig verlassen werden, sollte die Haustür immer abgesperrt werden.

Des Weiteren sollte man Haus oder Wohnungsschlüssel niemals draußen (z.B. unter der Fußmatte, im Blumentopf etc.) verstecken - Einbrecher kennen jedes Versteck. Außerdem fällt in der Regel der Versicherungsschutz weg, wenn Einbrecher auf diese Art ins Haus gelangen können.

Rollläden sollte man grundsätzlich nur zur Nachtzeit schließen. Tagsüber geschlossene Rollläden zeigen dem Einbrecher an: „Hier ist niemand da“.

Wenn man einige Tage außer Haus ist, sollte man seine Nachbarn informieren. So wissen Nachbarn und Freunde, wie lang man weg ist und wieder nach Hause kommt und wo man erreichbar ist. Schaltet man bei Abwesenheit in der Wohnung eine Zeitschaltuhr für die Beleuchtung an, sollte man hiervon ebenfalls die Nachbarn informieren.

Die Nachbarn selbst sollten aber auch Mitverantwortung übernehmen und auf verdächtige Situationen „nebenan“ achten.

In Verdachtsfällen sollte daher sofort die Polizei über den Notruf 110 alarmiert werden.

Bei derartigen Fällen sollte man nie versuchen, den Einbrecher selbst aufzuhalten. Dies ist Aufgabe der Polizei.

Für weitere Informationen stehen die Polizei und ihre Seniorensicherheitsberater zur Verfügung.

Bildungseinrichtungen

■ Kaufmännisches Berufsbildungszentrum Saarlouis

Fachoberschule - Ihr qualifizierter Weg zur Fachhochschulreife

Allgemeines:

Die Fachoberschule qualifiziert ihre Schülerinnen und Schüler in einem beruflich orientierten praxisnahen Bildungsgang auf wissenschaftlicher Grundlage für das Studium an der Fachhochschule. Die Betriebe schätzen diese Schulform, da sie ihren Absolventen gute Grundlagenkenntnisse für das Verständnis wirtschaftlicher Zusammenhänge vermittelt.

Aufnahmevoraussetzungen:

Für die Klassenstufe 11:

- Mittlerer Bildungsabschluss oder für Schüler aus G8 nach der Klassenstufe 9 mit Versetzung in die Klassenstufe 10 und
- Einjähriger Praktikantenvertrag im Bereich Wirtschaft und Verwaltung.

Abschlussberechtigungen:

- Studium an einer Fachhochschule der Bundesrepublik Deutschland
- Eintritt in die Klasse 11 des Oberstufengymnasiums
- Beginn einer Ausbildung im kaufmännisch-wirtschaftlichen Bereich www.kbbzsaarlouis.de

Berufsfachschule für Wirtschaft und Verwaltung - Ihr qualifizierter Weg zur mittleren Reife

Allgemeines:

Die Berufsfachschule für Wirtschaft und Verwaltung ersetzt seit dem Schuljahr 2020/2021 die Handelsschule. Es handelt sich um eine zweijährige Berufsfachschule, die einen noch stärkeren Praxisbezug als die Handelsschule aufweist. Die Absolventen der Berufsfachschule für Wirtschaft und Verwaltung werden in die Lage versetzt, sich in betriebliche Zusammenhänge einzuarbeiten. Während der Fachstufe I werden die Schülerinnen und Schüler ein Betriebspraktikum absolvieren, um hautnah praktische Erfahrungen zu sammeln. Am Ende der Fachstufe II steht eine zentrale Abschlussprüfung, deren erfolgreiches Bestehen zum Erwerb des Mittleren Bildungsabschlusses führt.

Aufnahmevoraussetzungen:

In die Berufsfachschule für Wirtschaft und Verwaltung kann aufgenommen werden, wer den Hauptschulabschluss erworben hat. Ein bestimmter Notendurchschnitt (früher qualifizierter Hauptschulabschluss) ist nicht mehr erforderlich.

Berufsfachschule für Wirtschaft und Verwaltung geschafft! Was dann?

- Besuch der Fachoberschule am KBBZ Saarlouis
- Eintritt in die Klasse 11 des beruflichen Gymnasiums unter der Voraussetzung eines bestimmten Notenprofils
- Beginn einer Ausbildung im kaufmännisch-wirtschaftlichen Bereich

Anmeldungen am KBBZ Saarlouis:

Sie können sich ab sofort über die Fachoberschule und die Berufsfachschule für Wirtschaft und Verwaltung am KBBZ Saarlouis informieren.

Die Anmeldungen werden **ab dem 28.01.2023** angenommen. Für die Anmeldung werden folgende Unterlagen benötigt: das ausgefüllte Anmeldeformular, welches auf der Homepage (www.kbbzsaarlouis.de) zu finden ist, eine beglaubigte Kopie des Halbjahreszeugnisses sowie eine Kopie des Personalausweises.

Für die endgültige Aufnahme sind eine **beglaubigte** Kopie des Abschlusszeugnisses und ein entsprechender Praktikumsvertrag erforderlich. Diese können bis spätestens in der 1. Sommerferienwoche nachgereicht werden.

Das KBBZ Saarlouis steht bei der Suche nach einem Praktikumsplatz gerne beratend zur Seite. Auf der Homepage des KBBZ Saarlouis ist u. a. eine Praktikumsbörse eingerichtet, bei der sich Betriebe, die Praktikanten suchen, präsentieren.

Für weitere Fragen steht Ihnen das Sekretariat gerne zur Verfügung.

Öffnungszeiten: 07:30 Uhr bis 12:45 Uhr

Telefonnummer: 06831-94610

E-Mail: sekretariat@kbbzsaarlouis.de

Das Lehrerteam des KBBZ Saarlouis freut sich auf Sie!

■ Tag der Offenen Tür am TWG Dillingen

Das Technisch-Wissenschaftliche Gymnasium (TWG) in Dillingen veranstaltet für alle Schülerinnen und Schüler, die Interesse an einem Wechsel zu unserer Schule im kommenden Schuljahr 2023/2024 haben, am **Samstag, 26. November 2022 von 8.30 bis 12.00 Uhr den Tag der offenen Tür.**

Die Schulgemeinschaft freut sich auf eine rege Teilnahme an unserer Veranstaltung. Weitere Informationen findet man auf unserer Homepage (www.twg-dillingen.de).

Das TWG ist ein Oberstufengymnasium, das in drei Schuljahren zur Allgemeinen Hochschulreife (Abitur) führt. Neben einem allgemein bildenden Zweig zeichnet sich das TWG durch einen Technik-Zweig aus, der es ermöglicht bereits in der Schulzeit Schwerpunkte für eine spätere berufliche Tätigkeit oder ein Studium im Bereich Technik zu setzen.

Am TWG Dillingen werden Schüler/innen aufgenommen, die an einer Gemeinschaftsschule die beiden Fremdsprachen Englisch und Französisch belegt haben. Sollten Schüler bisher nur in einer Fremdsprache unterrichtet worden sein, können sie dennoch ans TWG wechseln. In diesem Fall setzt mit Spanisch eine neue Fremdsprache ein, die dann bis zum Abitur belegt wird. Das Abschlusszeugnis der bisherigen Schule muss den Vermerk mit der Berechtigung zum Eintritt in die gymnasiale Oberstufe enthalten.

Schüler/innen von Gymnasien können bereits nach der Klasse 9 mit der Versetzung in die Klassenstufe 10 zum TWG wechseln.



■ Grundschule Ensdorf - Anmeldung der Schulneulinge für das Schuljahr 2023/2024

Zum **04. September 2023** werden alle Kinder, die in der Zeit vom 01.07.2016 bis zum 01.07.2017 geboren sind schulpflichtig. Daher erhalten die Eltern der im Sommer 2023 einzuschulenden Pflichtkinder eine schriftliche Aufforderung nebst den erforderlichen Unterlagen zur Anmeldung.

Diese Unterlagen wurden bereits durch die Post versandt.

Die Schulneulinge für das Schuljahr 2023/2024 können bis **25. November 2023** an der Grundschule Ensdorf angemeldet werden.

Bitte senden Sie die ausgefüllten Anmeldeformulare bis zur angegebenen Frist an die Schule. Sie können die ausgefüllten Unterlagen entweder per Post, per Mail versenden oder in den Briefkasten der Schule (Am Pfarrgarten gegenüber Beerdigungsinstitut) einwerfen.

Wer keine Unterlagen erhalten hat oder zusätzliche Fragen hierzu hat, der dann sich telefonisch in der Grundschule Ensdorf unter **06831-506096** oder im bei der Gemeinde Ensdorf bei Nadine Händle unter **06831-504119** informieren.



■ Johannes-Gutenberg-Schule, Schwalbach

Unsere Termine für Grundschüler

Tag der Grundschüler

Samstag, 03.12.2022

9.00 - 12.00 Uhr

Wir sagen „Herzlich Willkommen“

Lernen Sie die Johannes-Gutenberg-Schule kennen.

- Vorstellung unserer Schule
- Unser pädagogisches Konzept
- Infos zum Schulsystem
- Berufsorientierung
- Information und Fördermaßnahmen
- Gespräche mit der Schulleitung, Lehrerinnen und Lehrern
- Rundgang durch die Schule
- Information zu den Fächern
- Möglichkeit, direkt am Unterricht teilzunehmen
- Kaffee und Kuchen

Zur besseren Planung bitten wir Sie, sich anzumelden.

■ Informationsabend Fachoberschule und Berufsfachschule

Das Technisch-Gewerbliche Berufsbildungszentrum Dillingen, Walferanger Str. 14, lädt zu einem Informationsabend am **Mittwoch, 07.12.2022, um 19:00 Uhr** ein. Vorgestellt werden die beiden weiterführenden Schulformen Berufsfachschule und Fachoberschule.

In die zweijährige **Berufsfachschule** (Fachrichtung Technik) können Jugendliche mit **Hauptschulabschluss** aufgenommen werden. Es besteht die Möglichkeit, neben einer beruflichen Grundbildung im Bereich Technik, die Berechtigungen des **Mittleren Bildungsabschlusses** zu erwerben.

In der **Fachoberschule** (Fachrichtung Ingenieurwesen) bietet das TG BBZ Dillingen die Fachrichtung „Technik“ und - als einziger Standort in der Region - auch die Fachrichtung „Technische Informatik“ an. Die Fachoberschule führt in zwei Jahren (bei abgeschlossener Berufsausbildung in einem Jahr) zur **Fachhochschulreife** und damit zur Studienberechtigung an allen deutschen Fachhochschulen. Gleichzeitig ermöglicht der Abschluss den Besuch Höherer Berufsfachschulen und erhöht die Chancen auf einen Ausbildungsplatz in anspruchsvollen Berufen in den Bereichen Technik, Informatik und Öffentlicher Dienst.

Nähere Informationen und persönliche Beratung bieten wir auch in unserem Sekretariat, telefonisch (06831-72042) oder unter www.tgbbzdillingen.de.

Kirchen

■ Pfarreiengemeinschaft Bous - Ensdorf

Gottesdienstordnung vom 19.11. - 27.11.2022

Samstag, 19.11. - Christkönigssonntag - Kollekte für das Bonifatiuswerk (Diasporasonntag)

18:00 *Ensdorf* Vorabendmesse

30er Amt für Melitta Kavelius geb. Lieser sowie für Walter Kavelius; für + Stefan Hart; für die Leb. und Verst. der Familie Schmaus-Schreier

Sonntag, 20.11. - Christkönigssonntag - Kollekte für das Bonifatiuswerk (Diasporasonntag)

10:00 *Bous* Hochamt

anschl. Orgel-Nachklang, für + Josef Seidel, ++ Eltern und ++ Schwiegereltern; für + Hans Werner Schwinn und für die Leb. und Verst. der Fam. Schwinn - Barthel; für + Edgar Mergen, für die Leb. und Verst. der Familien Mergen-Thomas; für + Siegfried Hoeß und ++ Schwiegereltern Schumann

Dienstag, 22.11. - Hl. Cäcilia, Jungfrau, Märtyrin

Sonderkollekte für die Kirchenmusik

18:30 *Bous* Heilige Messe

für + Theo Kreutzer; für ++ Anneliese und Günther Baltes; für + Valentin Schlang; für die Leb. und Verst. des Elisabethenvereins; für die Leb. und Verst. der Familien Endres-Ludwig; für + Christa Birringer

Donnerstag, 24.11. - Hl. Andreas Dung-Lac, Priester, und Gefährten, Märtyrer

Sonderkollekte für die Kirchenmusik

18:30 *Ensdorf* Heilige Messe

für die Leb. und Verst. des Kirchenchores Cäcilia, Ensdorf; für die Leb. und Verst. der Familie Schon-Walzinger

Samstag, 26.11. - 1. Adventssonntag

18:00 *Bous* Vorabendmesse

mitgestaltet vom MGVC Concordia Bous; 1. Jgd. für + Viktor Ochs; 1. Jgd. für + Martha Zimmer; 1. Jgd. für + Lutwin Zimmer; für + Manfred Eisenbarth; für die Leb. und Verst. der Familien Eisenbarth - Graf

Sonntag, 27.11. - 1. Adventssonntag

10:00 *Ensdorf* Hochamt

mitgestaltet vom Kinderchor Bous-Ensdorf; für ++ Rosa Denis geb. Kneip und Josef Denis sowie ++ Berta Bost geb. Kneip und Gerhard Bost; für + Ida Ianni-Palarchio; für + Tommasina Chiarrello; für + Alfredo Cuglietta

Öffnungszeiten der Pfarrämter in Bous und Ensdorf

Bous: Dienstag von 14.00 - 17.00 Uhr und

Mittwoch von 09.00 bis 12.00 Uhr

Ensdorf: Montag von 09.00 - 12.00 Uhr und

Donnerstag von 14.00 - 17.00 Uhr

Wir sind erreichbar unter:

Telefon: Pfarramt Bous 06834/2378

Pfarramt Ensdorf 06831/52264

E-Mail: pfarramt@pg-bous-ensdorf.de

Unsere Homepage: www.pg-bous-ensdorf.de

Gemeindereferentinnen:

Gemeindereferentin Julia Krechan: 06831/508615

Gemeindereferentin Dorothee Schmitt: 06831/508613

Spendenkonto des Kirchengemeindeverbandes Bous-Ensdorf:

IBAN: DE58 5935 0110 0370 0643 62

Beichtgelegenheit in Bous und Ensdorf

nach Vereinbarung (z.B. nach den Gottesdiensten) mit Pastor Christian Müller

Mini-Gottesdienste starten wieder

Nach einer längeren Unterbrechung laden wir wieder herzlich zum **Mini-Gottesdienst** in der Pfarrkirche St. Peter Bous ein. Er wird alle paar Wochen am Sonntagnachmittag um 17.00 Uhr (etwas später als bisher) gehalten.

Eingeladen sind alle Kinder aus Bous und Ensdorf im Alter von ca. 3 – 7 Jahren mit ihren Familien. Ein Team mit Pastor Christian Müller gestaltet den Gottesdienst jeweils zu einem bestimmten Thema, das dem Kirchenjahr entspricht. Er findet im Altarraum der Kirche statt und dauert etwa 25 Minuten, zum Schluss erteilt der Pastor den Segen für alle.

Der nächste Mini-Gottesdienst ist am Sonntag, dem 04.12.2022 (2. Advent), um 17.00 Uhr in der Pfarrkirche St. Peter Bous.

Information der Kath. Frauengemeinschaft St. Marien (KFD Ensdorf)

Liebe Frauen,

am **Mittwoch, dem 30.11.2022** wollen wir uns um 15.00 Uhr in der Sportklausur Ensdorf treffen. Zur Einstimmung auf die Advents- und Weihnachtszeit haben wir Herrn Pastoralreferent Hedrich gebeten, für uns eine besinnliche Einheit vorzubereiten. Dazu wollen wir auch Weihnachtslieder singen und anschließend gemeinsam Kaffee trinken. Wenn ihr daran teilnehmen wollt, bitten wir, Euch bei Dany Thiel an der Rezeption im Kindergarten anzumelden. Den Unkostenbeitrag für den Nachmittag in Höhe von 5 Euro, bitte auch bei Dany gleich bezahlen.

Vorschau auf 2023:

Mit riesigen Schritten geht das Jahr 2022 auch dann zu Ende. Für einen guten Start in das Neue Jahr 2023 veranstalten wir ebenfalls in der Sportklausur ein Neujahrsfrühstück am **Dienstag, dem 03.01.2023**. Der Unkostenbeitrag von 5 Euro und die Anmeldung werden ebenfalls bei Dany abgewickelt. Nähere Infos folgen aber noch.

Wir wünschen allen eine schöne Herbstzeit.

Bis bald, Euer Vorstandsteam

Nikolaussaktion 2022

Auch in diesem Jahr wird Sie der Nikolaus gerne wieder ab 17.00 Uhr vor dem Haus, im Garten, in der Garage oder im Carport besuchen.

Bitte haben Sie Verständnis dafür, dass wir Sie auch in diesem Jahr **noch nicht** in Ihrer Wohnung bzw. in Ihrem Haus besuchen.

Wir würden uns selbstverständlich freuen, wenn Sie dem Nikolaus bei seinem Besuch eine Spende zukommen lassen würden, die komplett der Elterninitiative krebskranker Kinder im Saarland e. V. in Homburg zugutekommt. Im letzten Jahr kam eine großartige Spende in Höhe von **2.100 €** zusammen. Für Informationen hierüber stehen wir Ihnen gerne zur Verfügung.

Bei Interesse melden Sie sich bitte bis **Freitag, 02.12.2022** bei Fam. Stefan Krug unter der Tel. Nr. 06834/4681026 (ggf. Anrufbeantworter, wir rufen zurück) oder per Mail unter wonder5@web.de.

Das Team vom Nikolausdienst St. Peter Bous

Annahmeschluss der Beiträge für die Veröffentlichung sowie für Intentionen

Ausgabe 48/2022: Freitag, **25.11.2022, 11.00 Uhr**

■ Evang. Kirchengemeinde Schwalbach

in den Zivilgemeinden: Schwalbach mit Elm und Hülzweiler, Bous, Ensdorf und Saarwellingen mit Schwarzenholz

Unsere Gottesdienste:

Mittwoch, 16.11.2022

Buß- und Bettag

19.00 Uhr Kirche Bous

Pfarrer Janich

(s. Gemeindebusfahrplan Bous)

Sonntag, 20.11.2022

Ewigkeitssonntag

10.00 Uhr Gemeindezentrum Schwalbach mit Kirchenchor

Pfarrer Janich

(s. Gemeindebusfahrplan Saarwellingen-Schwalbach)

Sonntag, 27.11.2022

1. Sonntag im Advent

10.00 Uhr Kirche Bous

Pfarrer Seibert

(s. Gemeindebusfahrplan Bous)

Seit dem 01.06.2022 entfällt die 3G-Regel. Die AHA Regelung bleibt bestehen, ebenso die Maskenpflicht. Das heißt, Sie tragen Ihre Maske beim Betreten des Gebäudes bis an Ihren Sitzplatz. Dort dürfen Sie die Maske für den Gottesdienst abnehmen. Bei Rückfragen können Sie sich gerne mit dem Gemeindebüro in Verbindung setzen (Tel.: 06834/956970).

Unsere Veranstaltungen:

Samstag, 19.11.2022

14.30 - 17.30 Uhr Kinderkirche in Schwalbach

Montag, 21.11.2022

20.00 Uhr Selbsthilfegruppe für Alkohol- und Medikamentenprobleme in Bous

Dienstag, 22.11.2022

19.30 Uhr Chorprobe in Schwalbach

Donnerstag, 24.11.2022

14.30 - 17.00 Uhr Bücherei in Schwalbach

Nähere Erläuterungen zu den Veranstaltungen:

Unsere Bücherei

Die Bücherei ist unter den geltenden Hygienemaßnahmen geöffnet. Es besteht weiterhin Maskenpflicht.

Kinderkirche



KINDER-KIRCHE

**Am 19.11.2022
von 14.30 Uhr bis
17.30 Uhr
im Evangelischen
Gemeindezentrum
Schwalbach**

**Am Samstag findet unsere
Kinderkirche statt. Wir hören
Geschichten, erzählen, basteln,
singen, spielen und haben eine
Menge Spaß miteinander. Wer Lust
hat ist gerne eingeladen, geeignet ist
das Ganze für Kinder zwischen 5-11
Jahren.**

**Das Kinderkirchenteam der
EVANGELISCHEN
KIRCHENGEMEINDE SCHWALBACH**



Unser Gemeindebüro ist am 22.11. und 24.11.2022 geschlossen.

Gemeindebusfahrpläne:

16.11.2022 (Bous)

18.38 Uhr BOUS/Kreuzung Leipzigerstr.-Derlerstr.

18.42 Uhr Steinernes Kreuz

18.47 Uhr Kreuzung Pfuhl / Klammstraße

20.11.2022 (Saarwellingen-Schwalbach)

9.20 Uhr Saarwell. / Haselnußweg

9.22 Uhr Bahnhofstr. 120

9.24 Uhr Engelstraße

9.32 Uhr Hülz. / Rosenstraße

9.35 Uhr Schacherweg

27.11.2022 (Bous)

9.38 Uhr BOUS/Kreuzung Leipzigerstr.-Derlerstr.

9.42 Uhr Steinernes Kreuz

9.47 Uhr Kreuzung Pfuhl / Klammstraße

Kontaktadressen:

Gemeindebüro Schwalbach, Tel. 06834/956970

Unsere Öffnungszeiten:

Mo, Di + Do 9.00 - 12.00 Uhr geöffnet, mittwochs + freitags geschlossen. Zurzeit ist das Gemeindebüro für den Publikumsverkehr geschlossen, telefonisch sind wir zu den genannten Zeiten zu erreichen.

E-Mail: schwalbach@ekir.de

Internet: www.kirchengemeinde-schwalbach.de

Die Homepage der Ev. Kirchengemeinde unter „www.kirchengemeinde-schwalbach.de“ finden Sie alles Wichtige zu unserer Kirchengemeinde. Außerdem finden Sie die aktuellen Gottesdienste und Veranstaltungen auf der Startseite.

Religionsgemeinschaften

■ Jehovas Zeugen

**Königreichssaal in Saarlouis-Steinrausch, Albert-Einstein-Str. 1a
Freitag, 18.11.22 um 18.30 Uhr**

18.30 Uhr. Kurze Vorträge, Darbietungen und Besprechungen auf biblischer Grundlage, die unseren Dienst für Gott und unser Leben als Christ bereichern.

Information: Sich weniger Sorgen machen - wie?

Sich übermäßig Sorgen zu machen, kann Probleme vergrößern und uns körperlich und emotional schaden. Ein sorgloses Leben wäre schön. Doch die Bibel sagt: Der Mensch, von einer Frau geboren, hat ein kurzes Leben voller Probleme (Hiob 14:1). Probleme und die damit verbundenen Sorgen gehören somit zum Leben. Wenn man sich aber

von Sorgen und Ängsten beherrschen lässt, kann emotionaler Schaden entstehen. Treffend sagt die Bibel: Sorgen bedrücken das Herz eines Menschen (deprimieren einen Menschen, FN) (Sprüche 12:25).

Was kann helfen?

1. Den Nachrichtenkonsum einschränken. Sich zu intensiv mit negativen Nachrichten zu beschäftigen, kann Gefühle der Angst und Verzweiflung verstärken.

2. Sich auf das Positive konzentrieren. Ständig nachzudenken, „Was wäre, wenn...? und sich Schreckensszenarien auszumalen, bereitet womöglich nur noch mehr Kopfzerbrechen. Gemäß Matthäus 6:27 sagte Jesus: „Wer von euch kann dadurch, dass er sich Sorgen macht, seine Lebensdauer auch nur ein kleines bisschen verlängern?“ Jesus rät dazu, sich keine übertriebenen Ängste und Sorgen zu machen. Oft trifft das, worüber man sich große Sorgen gemacht hat, überhaupt nicht ein, oder es ist nicht so schlimm wie befürchtet.

3. An andere denken. Wenn man Sorgen hat, ist man oft lieber allein. Es besteht jedoch die Gefahr sich mit seinen Gedanken in ein „Hamsterrad“ oder eine „Endlosschleife“ zu begeben. Statt sich zurückzuziehen, könnte man das Gespräch suchen oder etwas für jemanden tun, der Hilfe gut gebrauchen kann. Man erweitert seinen Blickwinkel. Jesus sagte: „Beglückender ist Geben als Empfangen“ (Apg 20:35).
www.jw.org

Sonntag, 20.11.22

13.30 Uhr Vortrag

Thema: „Gottes Lehren sind anziehend“

Redner Michael Mangold (Wittlich)

14:00 Uhr Besprechung: Sei vertrauenswürdig (Sprüche 11:13)

Was zeichnet einen vertrauenswürdigen Menschen aus? In dieser Besprechung geht es um biblische Grundsätze, die uns helfen, Vertrauen aufzubauen sowie Eigenschaften, die das Vertrauen fördern
Kontakt: Burkhard Michely, mobil: 0152 29575177

Infos

■ KEB im Kreis Saarlouis e. V. (KEB Dillingen)

06831/76020 - info@keb-dillingen.de - www.keb-dillingen.de

KEB-Galerie: „Langweilig nie. Spannend immer.“

Werke von Dirk Huffer. Bis 16. Dezember.

Lesen und Schreiben

Mi 18 Uhr

Niederschwelliger Deutschkurs

Do Anfänger*innen 8 Uhr - Fortgeschrittene 10.15 Uhr

Lehrgänge

Qualifizierung zur zusätzl. Betreuungskraft

Vorbereitungslehrgang Hauswirtschaft

Auffrischkurse für Betreuungskräfte

KuRS - Jugendberatung und Notschlafstelle

06831/7602660 - vera.maurer@keb-dillingen.de

Wöchentl. Veranstaltungen

Hausmusik Ute Mertes Di 10 Uhr

Yoga-Treff 60 + Di 10.45 Uhr (7 €)

Handarbeitstreff Mi 9 Uhr

Treff für Regionalgeschichte Mi 16 Uhr (8 €)

Rock'n'Roll Mi 20.15 Uhr (8 €).

Keramiktreff im Atelier TonART Do 9.30 - 12.30 Uhr (30 € + Mat.)

Malen im Atelier Amann So 10 - 15 Uhr (15 €/Std)

Weitere Angebote in Folge

Hochsensibel-Gesprächskreise

Fr 18. Nov KEB: 17 Uhr. Online: 19.30 Uhr. 0 €

Weihnachten steht vor der Tür - und alles bleibt an Mama hängen...

Fr 18. Nov 17.30 Uhr. S. Sidoroff. 12 €

Eine Biografie veröffentlichen

3 Fr 19 Uhr ab 18. Nov. O. Walbach. 40 €

Franz. Gesprächsrunde

Sa 19. Nov 10 - 12.15 Uhr. J. Pöppel. 7 €

Workshop: Overlock-Nähen

Sa 19. Nov. 10 - 16 Uhr. R. Engeldinger. 40 €

Fünf Tibeter

Sa 19. Nov 14 - 17 Uhr. O. Kleber. 24 €

Pflanzenheilkunde für Frauen

Mo 21. Nov 18 Uhr. D. Laurent. 9 €

Literarisches über den Dt.-Frz. Krieg 1870/71

Mo 21. Nov 19 Uhr. Koop. KEB-Saar & Literaturarchiv Saar-Lor-Lux-Elsass. 0 €

Lu Jong

Di 22. Nov 14 Uhr. O. Kleber. 12 €

„Erinnerungen eines Internatsschülers“

Di 22. Nov 19 Uhr. A. Blinn. 0 €

Beckenboden

Mi 23. Nov 13.30 Uhr. O. Kleber. 12 €

Starke Mitte durch starken Beckenboden

Mi 23. Nov 13.30 Uhr. O. Kleber. 12 €

Organisation privater Unterlagen und Dokumente

Do 24. Nov 18 -19 Uhr. H. Scholtes. 10 €

Einführung ins Mind Mapping

Do 24. Nov 18 Uhr. A. Klupp. 9 €

Spirituelle Singkreise - ein Erlebnis für junge und ältere Menschen

Do 24. Nov 20.15 Uhr. M. Zirnstein. 0 €

Mutter sein damals und heute

Fr 25. Nov 17 -19 Uhr. S. Sidoroff. 15 €

Wissenschaft und Spiritualität: Reinkarnation

Fr 25. Nov 18 Uhr. M. Bauer. 5 €

Praxisseminar für hochsensible Menschen

Fr 25. Nov 19 -21.15 Uhr. I. Weiland. 20 €

Farbenfrohe Staudenwiesen - Pflanzkonzepte im Klimawandel

Sa 26. Nov 16 - 18.15 Uhr. Dr. J. Hegmann. Kooperation mit Gesellschaft der Staudenfreunde GdS. 8/12 €

Kreative Schreibwerkstatt

Di 29. Nov 17.15 -19.30 Uhr. C. Sinnwell-Backes. In Kooperation mit der Stadtbibliothek Dillingen. 10 €

Englische Gesprächsrunde - in Präsenz

Di 29. Nov 18.30 Uhr. P. Allmann. 8 €

Spanische Gesprächsrunde - online

Mi 30. Nov 18 Uhr. M. García Jorge. 8 €

Einführung in Android-Smartphones

Mi 30. Nov 14 -17 Uhr. Dr. B. Schmitt. 20 €

Englische Gesprächsrunde - online

Mi 30. Nov 18 Uhr. N. Kowalski. 7 €

Recherchieren im Internet - Grundlagen und Suchstrategien - online

Mi 30. Nov 18.30 Uhr. Dr. B. Schmitt. 9 €

Buchvorstellung und Lesung: „Marschieren, Krieg und Bohnenernte“

Mi 30. Nov 19 Uhr. O. Walbach. 0 €

■ Gewinner des Kreisumweltpreises im Landratsamt Saarlouis ausgezeichnet

Die Verleihung des Kreisumweltpreises lockte auch in diesem Jahr wieder viele Gäste in den Großen Sitzungssaal des Landratsamtes in Saarlouis. Unter dem Motto „Handel und Gewerbe umweltfreundlich und nachhaltig gestalten“ richtete sich die diesjährige Ausschreibung besonders an Handels- und Gewerbebetriebe sowie Handwerks- und Dienstleistungsbetriebe. Nun steht fest: Der diesjährige Hauptpreis geht nach Lebach und Saarlouis.



Die strahlenden Gewinner des 34. Kreisumweltpreises: Harald (2.v.l.) und Anja Feit (3.v.l.) von Heim + Feit Bürotechnik sowie Marco Schröder (4.v.l.) von 3 Plus Solutions, umrahmt von Saar-Umweltministerin Petra Berg (1.v.l.), der Kreisbeigeordneten und Jurorin Claudia Beck (5.v.l.) sowie Landrat Patrik Lauer (ganz rechts). Foto: Yannick Hoen/Landkreis Saarlouis

Zwei Unternehmen aus dem Landkreis stachen im Wettbewerb besonders hervor und wurden dementsprechend für ihr Engagement ausgezeichnet. Den ersten Platz und das Preisgeld von 5.000 Euro teilen sich die Firmen Heim+Feit Bürotechnik aus Saarlouis und 3 Plus Solutions mit Sitz in Lebach. Grundlage der Entscheidung war eine Bewertung durch eine Jury, die sich aus Mitgliedern des Kreistagsausschusses für Umwelt, Klimaschutz, Tourismus und Landwirtschaft zusammensetzt.

Den Kreisumweltpreis des Landkreises Saarlouis gibt es bereits seit 1985. In diesem Jahr wurde er bereits zum 34. Mal verliehen.

Durch das Programm führte Monika Lambert-Dehong, Sachgebietsleiterin Umwelt im Amt für Klima, Umwelt, Regionalentwicklung und Tourismus (KURT) des Landkreises Saarlouis. Landrat Patrik Lauer betonte zu Beginn der Veranstaltung, wie wichtig es ist, für

den Umweltschutz aktiv zu sein: „Ziel des Wettbewerbs ist es, das Bewusstsein der Menschen dahingehend zu fördern, dass eine natürliche Umwelt als lebensnotwendige Grundlage unseres Daseins verstanden wird. Zugleich wollen wir auch die Eigeninitiative unserer Landkreisbürgerinnen und -bürger anregen und sie dabei unterstützen, sich aktiv an der Lösung lokaler Umweltprobleme zu beteiligen. Besondere Leistungen auf diesem Gebiet will der Wettbewerb herausstellen, um - am Beispiel solcher vorbildlicher Initiativen - andere zum Nacheifern zu bewegen.“



Landrat Patrik Lauer begrüßt die Anwesenden zur Verleihung des 34. Kreiseumweltspreises Foto: Yannick Hoen/Landkreis Saarlouis

Auch Christian Wegner, Umweltexperte der IHK Saar, rückte in seinem Grußwort den Umweltschutz in den Fokus und ging auf die Relevanz von Unternehmen in dieser gesamtgesellschaftlichen Aufgabe ein. Der Kreiseumweltspreis erfülle eine wichtige Funktion, weil er Wertschätzung vermittele und ein wichtiger Impulsgeber sei. Bernd Wegner, Präsident der HWK Saar, schloss sich dem an und lobte das diesjährige Motto des Kreiseumweltspreises. Ihm zufolge könne besonders das Handwerk einen wichtigen Beitrag zur Nachhaltigkeit leisten, da dieser Sektor für Qualität und Langlebigkeit stehe.

Nach der Würdigung aller Teilnehmerinnen und Teilnehmer des diesjährigen Wettbewerbs war es Zeit für die eigentliche Preisverleihung: Die Siegerurkunden überreichte Petra Berg, Ministerin für Umwelt, Klima, Mobilität, Agrar und Verbraucherschutz, gemeinsam mit Claudia Beck, Kreisbeigeordnete und Vorsitzende des Kreisausschusses für Umwelt, Klimaschutz, Tourismus und Landwirtschaft, und Landrat Patrik Lauer. Claudia Beck zufolge hatte die Jury bei beiden Siegerbetrieben „gespürt, dass die umweltfreundliche und nachhaltige Ausrichtung von der Geschäftsführung mit viel Herzblut gelebt und von den Firmen in den Vordergrund gestellt wird“. Beide Unternehmen hatten zudem „in besonderer Weise die dargestellten Bewertungskriterien erfüllt“. Deshalb habe sich die Jury einstimmig darauf geeinigt, einen gemeinsamen ersten Platz zu vergeben. Saar-Umweltministerin Petra Berg schloss sich mit Lorbeeren für die Preisträger an. Klima- und Umweltschutz könne nur dann gelingen, wenn das Thema Nachhaltigkeit auch in den Köpfen ankomme. Dabei würden Unternehmen wie die Preisträger helfen.

■ Veranstaltung informiert Mittelstand zu Fördermöglichkeiten und Finanzierungslösungen

Rund 100 Unternehmerinnen und Unternehmer sind kürzlich der Einladung des Landkreises Saarlouis, der Wirtschaftsförderung Untere Saar (WFUS), des Ministeriums für Wirtschaft, Innovation, Digitales und Energie, der Saarländischen Investitionskreditbank AG (SIKB) und der Wirtschaftsförderungsagentur saaris e.V. kürzlich gefolgt. Impulsvorträge von Expertinnen und Experten der saarländischen Wirtschaftsförderung gaben Einblicke, wie und wo sich kleine und mittlere Unternehmen (KMU) Unterstützung in der aktuellen angespannten wirtschaftlichen Situation holen können.

Unter dem Motto „Starker Mittelstand - starke Region!“ drehte sich im Großen Sitzungssaal des Saarlouiser Landratsamtes alles um Fördermöglichkeiten für den Mittelstand, die richtigen Anlaufstellen vor Ort und die Gelegenheit zum Austausch mit Fachleuten. Landrat Patrik Lauer begrüßte die zahlreichen Gäste. „Unsere kleinen und mittleren Unternehmen sichern rund 70 Prozent der Arbeitsplätze im Landkreis Saarlouis“, hob Landrat Patrik Lauer die Wichtigkeit dieser Unternehmen hervor. In ihrer Summe trügen sie viel zur wirtschaftlichen Stärke bei und hätten sich dank ihrer Diversität resilient gegenüber Krisen erwiesen. Lauer hob hervor, dass ein starker Mittelstand nicht nur Unterstützung finanzieller Art benötige, sondern auch bei der Entlastung von Bürokratie. „Und genau dafür steht unsere Wirtschaftsför-

derung: für unbürokratische und individuelle Unterstützung unserer Unternehmen im Landkreis.“

„Der Mittelstand ist das Rückgrat unserer Wirtschaft“, pflichtete Referatsleiter Michael Hager stellvertretend für Wirtschaftsminister Jürgen Barke bei. Gemeinsam mit seiner Kollegin Stefanie Rauber präsentierte er den ersten Impulsvortrag Fördermöglichkeiten für den Mittelstand. Innerhalb von fünf übergeordneten Programmen (Zentrale Servicestelle Mittelstand „Kontakt Plus“, Runden Tisch KMU, Weiterbildung und Qualifizierung, Investitionsförderung und Tourismusförderung) bietet das Wirtschaftsministerium Hilfestellungen für verschiedene Zielgruppen an.



Landrat Patrik Lauer (Mitte), Falk Leidel (links) und Katharina Lauer (rechts) bei der Begrüßung der zahlreichen Gäste im Großen Sitzungssaal des Landratsamtes. Foto: ©Landkreis Saarlouis/Sylvia Schäfer

„Sie fordern - wir fördern.“ So lautet das Motto der Saarländischen Investitionskreditbank AG (SIKB), vertreten durch Elke Lorson, die über Intelligente Finanzierungslösungen für den Mittelstand an diesem Abend referierte. Sie konnte den Anwesenden viele hilfreiche Tipps auf den Weg geben, welche Sichtweisen die Banken bei der Kreditvergabe aktuell an den Tag legen. Denn auch hier spielt das Thema Nachhaltigkeit eine immer entscheidendere Rolle.

Übergeordnetes Ziel der saarland.innovation&standort e. V. (saaris) ist die Stärkung saarländischer Unternehmen in Kontexten von Strukturwandel, digitaler Transformation und Steigerung der Innovationskraft. Ob Gründungsberatung, FabLab oder das Mittelstand 4.0-Kompetenzzentrum - saaris-Geschäftsführer Stephan Schweitzer, Sabine Betzholz-Schlüter und Vedrana Sokolic-Grün von Team der saaris (Saarland Innovation und Standort e.V.) boten Infos für alle, die „Finanzielle Förderung und Know-How aus einer Hand“, so der Titel des Vortrags, suchen.

Moderiert wurde die kostenfreie Veranstaltung von Katharina Lauer und Falk Leidel, Gesellschaft für Wirtschaftsförderung Untere Saar mbH (WFUS). Im Anschluss waren alle Teilnehmer zu einem Get-together mit Umtrunk und Austausch eingeladen.

Auf der Homepage des Landkreises ist die Präsentation des Abends inklusiver aller Kontaktdaten der Referenten hinterlegt: <https://www.kreis-saarlouis.de/WFUS/Starker-Mittelstand-starke-Region.htm>

■ Mit Meisennistkästen gegen Eichenprozessionsspinner

Wie können Raupen der Eichenprozessionsspinner auf ökologische Art reduziert werden? Dieser Frage haben sich Schulentwicklungsplanerinnen des Landkreises, Natalie Sadik, Michael Loew (Amt für Immobilienmanagement), Andreas Heine (Schulgarten-AG des Gymnasiums am Stadtgarten) und NABU-Beauftragter Reiner Petry gewidmet. Denn derzeit befinden sich an elf Schulen in Trägerschaft des Landkreises Bäume, die mehr oder weniger von Eichenprozessionsspinnern befallen sind. Für diese Schulen wurde nun ein ökologisches Mitmachprojekt entwickelt, das durch die Ansiedlung von Meisen Eichenprozessionsspinner reduzieren soll.

Kreisbeigeordneter Dietmar Bonner begrüßte in Stellvertretung des Landrates Patrik Lauer die rund 90 Gäste bei der Vorstellung des Projekts im Bistro des Max-Planck-Gymnasiums: „Unsere Überzeugung in der Verwaltung ist es, dass jeder Mensch Nachhaltigkeit und nachhaltiges Handeln erlernen kann.“ 2021 wurde der Landkreis Saarlouis als eine von 50 Kommunen bundesweit vom BNE-Kompetenzzentrum Bildung.Nachhaltigkeit.Kommune als Modellkommune ausgewählt. Über einen Zeitraum von drei Jahren wird die Kreisverwaltung strukturell und personell beim Aufbau ämterübergreifender Strukturen und der Umsetzung von konkreten Projekten mit Nachhaltigkeitsbezug unterstützt. „Meisen-Nistkästen zur ökologischen Schädlingsbekämpfung der Eichenprozessionsspinner auf den Schulgeländen“ ist ein Beispiel für ein solches BNE-Projekt, das ämterübergreifend von der Schulentwicklungsplanung und dem Amt für Immobilienmanagement

umgesetzt wird. Michael Loew ist beim Landkreis verantwortlich für die Verkehrssicherheit der Bäume und für die Unterhaltung der Grünanlagen, Natalie Sadik für die Betreuung des Schulgartenprogramms. Im Bereich der Schulgärten und Gestaltung der Schulgelände arbeiten Loew und Schulentwicklungsplanerin Natalie Sadik seit Jahren regelmäßig zusammen.



Unter der Leitung von NABU-Beauftragter Reiner Petry werden die Schülerinnen und Schüler 60 Nistkästen zusammenbauen und gemeinsam auf den Schulhöfen platzieren Foto: ©Landkreis Saarlouis/Sylvia Schäfer

Eine Einführung in die Thematik gaben Amélie, Leanne-Marie und Helena, drei Schülerinnen aus der Klasse 6L2, gemeinsam mit ihrem Lehrer Andreas Heine, Leiter der Schulgarten-AG des Gymnasiums am Stadtgarten. Sie präsentierten das Pilotprojekt „Beeinflusst das Vorhandensein von Meisennistkästen das Vorkommen von Eichenprozessionsspinnern?“. Bei diesem Projekt, das im nächsten Jahr beim Jugendforscht-Wettbewerb eingereicht werden soll, stellten sie die Nachwuchsforscherinnen Fragen wie: Welche Bäume sind von einem Befall des Eichenprozessionsspinners betroffen? Welche Tiere siedeln sich in den Nistkästen an - und warum?

Im Anschluss stellten Schülerinnen und Schüler des Max-Planck-Gymnasiums vor, wie sich das Projekt der Meisennistkästen mit Inhalten des Biologieunterrichts verknüpfen lässt. In Präsentationen aus dem Unterricht von Biologie- und Erdkundelehrerin Tina Müller-Gräff informierten sie zum Ökosystem Wald, zum ökologischen Gleichgewicht und dem Eichenprozessionsspinner als „speziellsten Bewohner des Waldes“. Die verschiedenen Möglichkeiten, das Insekt zurückzudrängen, wurden gegeneinander abgewogen nach Aufwand, Folgeschäden und Kosten. Die Schülerinnen und Schüler kamen zum Fazit, dass Nistkästen für Meisen eine ökologisch sinnvolle Variante der Eindämmung seien. Denn während der Aufzucht ihrer Jungen benötigen Meisen Futter und die Raupen der Eichenprozessionsspinner eignen sich optimal dazu.

Insgesamt 60 Nistkästen sollen an den betroffenen Schulen platziert werden. Unter der fachlichen Leitung von Reiner Petry, NABU-Beauftragter und Mitglied im Kreistag, werden Schülerinnen und Schüler im Mitmachprojekt die Bausätze zusammenbauen und anschließend gemeinsam platzieren. Und dann heißt es warten und beobachten: Mit etwas Glück können schon im nächsten Sommer Meisen die Nistkästen bezogen haben, so der Umweltextperte Petry. Über ihre Erfahrungen und Ergebnisse wollen die Schulen im nächsten Jahr öffentlich berichten.

Weitere Informationen zum Landkreis als BNE-Modellkommune: <https://www.kreis-saarlouis.de/Modellkommune-Nachhaltige-Entwicklung.htm>

■ Familienkochbox-Aktion des Landkreises Saarlouis geht in Runde sechs



Angestellte der Landkreisverwaltung, Beschäftigte des Partyservice Schwed sowie viele freiwillige Helfer packten gemeinsam die „Bärenhunger-Familienkochboxen“ Foto: Landkreis Saarlouis/Marc Arand Bereits zum sechsten Mal hat der Landkreis Saarlouis kürzlich seine „Bärenhunger-Familienkochboxen“ an Familien ausgeliefert, die Anspruch auf eine finanzielle Unterstützung auf das Mittagessen in Schulen oder Kitas haben. Die Boxen enthielten dieses Mal Kochrezepte für sieben gesunde Gerichte sowie die passenden Zutaten, um diese nachzukochen. Unter anderem waren knackiges Gemüse, Backzutaten und Gewürze in den Paketen zu finden. Mithilfe der „Bärenhunger-Familienkochboxen“ können die Familien leckere Gerichte wie Kürbispizzen, Haferflocken-Schoko-Cookies oder einen Ofen-Dibbelabbes zaubern.

Die Boxen wurden im Rahmen einer Packaktion in der Mensa der Sophie-Scholl-Gemeinschaftsschule in Dillingen befüllt und am Folgetag an rund 200 Familien ausgeliefert. Tatkräftige Hilfe steuerten freiwillige Helferinnen und Helfer sowie der Partyservice Schwed bei. Die Aktion wurde von Sponsoren aus der Region unterstützt.

Die „Bärenhunger-Familienkochboxen“ werden im Landkreis Saarlouis seit Beginn der Corona-Pandemie halbjährlich bepackt und ausgefahren. Durch die pandemiebedingte Schließung der Schulen und Kitas konnten Kinder und Jugendliche nicht mehr in ihren jeweiligen Einrichtungen essen. Somit hatten vor allem Familien mit Anspruch auf Leistungsbezug aus SGB VIII Mehrausgaben zu erwarten. Unter dem Motto „Wenn das Essen nicht in die Schule kommt, müssen wir es in die Familien bringen“ hatten sich die Stabsstellen Gesundheitsmanagement und Bildungsmanagement des Landkreises Saarlouis des Themas angenommen. Neben dem finanziellen Ausgleich und der Kompensation für das ausgefallene Mittagessen sollte die Familienkochbox unter anderem gesunde Ernährung und Spaß am Kochen vermitteln und damit Gesundheitskompetenzen erhöhen.

Das Konzept kam so gut an, dass es auch nach der Wiederaufnahme des Schulbetriebs weitergeführt und vom Kreistag verstetigt wurde. Die Aktion hat schon mehrere Preise erhalten; zum Beispiel wurde sie Landesieger beim DAK-Wettbewerb „Gesichter für ein gesundes Miteinander“.

■ Saarlandweite Telefonaktion zur Berufsausbildung in Teilzeit am 1. Dezember 2022

Aktion richtet sich an Ausbildungssuchende und Unternehmen

Die Beauftragte für Chancengleichheit am Arbeitsmarkt der Agentur für Arbeit Saarland, Dorothee Merziger, informiert Ausbildungssuchende und Unternehmen am 1. Dezember zum Thema Teilzeitausbildung. Interessierte können sich in der Zeit von 9 bis 15 Uhr unter der Telefonnummer 0681 - 944 2301 informieren und beraten lassen. Bestimmte Lebensumstände führen manchmal dazu, dass eine Berufsausbildung nicht in Vollzeit absolviert werden kann - wenn beispielsweise eigene Kinder oder pflegebedürftige Personen zu betreuen sind. Aber auch andere Gründe können eine Rolle spielen. Die Teilzeitausbildung ist ein modernes Instrument der Ausbildungspolitik, das der Vereinbarkeit von Familie und Beruf Rechnung trägt. Für Betriebe kann diese Form der Ausbildung ein klarer Wettbewerbsvorteil und nicht zuletzt auch ein Imagegewinn sein.

Eine Ausbildung in Teilzeit bietet viele Vorteile für Unternehmen und Auszubildende. Nicht nur neue Ausstellungsverhältnisse können in Teilzeit starten, auch wenn eine Ausbildung wegen Elternzeit oder Pflegetätigkeit unterbrochen wurde, kann sie in Teilzeit fortgesetzt werden. In beiden Fällen stimmen sich Unternehmen und Azubi zu

den Ausbildungszeiten individuell miteinander ab. Der Ausbildungsbetrieb profitiert vom hohen Maß an Verantwortungsbewusstsein und Organisationstalent, über das Eltern oder Pflegepersonen aufgrund ihrer Rolle verfügen.

Kontakt:

Dorothee Merziger (Beauftragte für Chancengleichheit am Arbeitsmarkt)

Telefon: 0681 944 2301

E-Mail: saarbruecken.bca@arbeitsagentur.de

■ 3 in 1: Infos, Fragerunde und Beratung für Erwachsene, die sich beruflich verändern möchten - Live-Stream am 24. November

Der Arbeitsmarkt verändert sich rasant - Berufsfelder verschwinden, wandeln sich, andere kommen hinzu. Megatrends wie Digitalisierung, demografischer und struktureller Wandel beschleunigen diese Prozesse. Welche Chancen dies für berufliche Veränderungen bietet, darüber informiert die Berufsberatung im Erwerbsleben interessierte Erwachsene im Rahmen eines Live-Streams am 24. November. Die Online-Veranstaltung beginnt um 16.30 Uhr und dauert rund anderthalb Stunde. Im Anschluss an einen Kurzvortrag besteht die Möglichkeit, im Rahmen einer Fragerunde und Kurzberatungen individuelle berufliche Anliegen zu klären.

Interessierte werden gebeten, sich bis zum 22. November per E-Mail unter saarland.beratung@arbeitsagentur.de anzumelden. Auf diesem Weg erhalten sie die Zugangsdaten (Skype for Business).

Die Berufsberatung im Erwerbsleben ist ein Angebot der Agentur für Arbeit speziell für Erwachsene, die sich individuell zu beruflichen oder akademischen Bildungswegen, Weiterbildung und Qualifizierung, beruflicher Neu-/Umorientierung, Übergang von Ausbildung oder Studium in den Beruf, (Wieder-)Einstieg in den Arbeitsmarkt oder individueller Berufswegplanung beraten lassen möchten.

Kontakt:

Berufsberatung im Erwerbsleben

Telefon: 0681 - 944 7700

E-Mail: saarland.beratung@arbeitsagentur.de

■ Rentensprechtag am 22. November 2022

Auskunft in Rentenangelegenheiten

Der nächste Sprechtag des Versichertenberaters der Deutschen Rentenversicherung Bund, Egon Haag aus 66773 Schwalbach-Hülzweiler, Schacherweg 22, findet am Dienstag, dem 22. November 2022 von 14.00 bis 16.00 Uhr statt. Während dieser Zeit können auch Termine zur Rentenanspruchstellung vereinbart werden. Ausserdem besteht die Möglichkeit, sich die Rente ausrechnen zu lassen. Um Rückfragen seitens der Deutschen Rentenversicherung zu vermeiden, sollte im Vorwege abgeklärt werden, ob alle Zeiten erfasst sind. Zu diesem Zweck kann über den Versichertenberater Egon Haag ein Versicherungsverlauf angefordert werden.

Telefon: 06831-59381. Die Beratung ist kostenlos.

■ Veranstaltung zu Multiprofessionalität in der Schule im Landratsamt Saarlouis

Die Veranstaltung „Multiprofessionalität erleben“ lockte kürzlich eine Vielzahl an Gästen aus dem Bildungsbereich in den Großen Sitzungssaal des Landratsamtes in Saarlouis. Der Praxistag stellte die Abschlussveranstaltung des Projektes „Multiprofessionelle Unterstützungsteams an saarländischen Schulen“ (MUT) dar - einer Kooperation des Ministeriums für Bildung und Kultur des Saarlandes, des Landkreises Saarlouis und vier Dillinger Schulen. Auf dem Programm standen unter anderem ein Vortrag mit dem Bildungsexperten und ehemaligen Schulleiter Wilfried Steinert sowie ein Praxisblock, in welchem das Thema „Multiprofessionalität in der Schule“ interaktiv betrachtet wurde.

Multiprofessionalität beschreibt die Zusammenarbeit verschiedener Berufsgruppen in einer gemeinsamen Sache. Im Kontext von Schule kann das beispielsweise eine Kooperation zwischen Lehrenden der jeweiligen Schulen und Beschäftigten von Landkreiseinrichtungen wie dem Schulpsychologischen Dienst, dem Kreisjugendamt oder dem Gesundheitsamt sein.

Das Modellprojekt „Multiprofessionelle Unterstützungsteams an saarländischen Schulen“ (MUT) wurde auf der Grundlage des Ministerratsbeschlusses vom 17.12.2019 ins Leben gerufen und vom Ministerium für Bildung und Kultur des Saarlandes finanziert. In der Folge wurden die Landkreise Saarlouis und Sankt Wendel von der saarländischen Landesregierung ausgewählt und angefragt, Modellprojekte für die Professionalisierung und Institutionalisierung multiprofessionellen Handelns an Schulen zu konzipieren. Das Projekt, welches den Zeitraum von November 2020 bis November 2022 umfasste, wurde unter der Federführung des Schulpsychologischen Dienstes des Landkreises Saarlouis in Kooperation mit der Odilienschule, der Sophie-Scholl-Gemeinschaftsschule, dem Albert-Schweitzer-Gymnasium und dem

Technisch-Gewerblichen Berufsbildungszentrum umgesetzt. Ziel des Projektes war es, den Bedarf an multiprofessioneller Zusammenarbeit zu ermitteln, die Kooperation zu optimieren und den weiteren Ausbau von multiprofessionellen Teams voranzutreiben. Ferner wurde der Aufbau und die Weiterentwicklung multiprofessioneller Netzwerkstrukturen zwischen den einzelnen Schulen und Schulformen unterstützt.

Organisiert und moderiert wurde die Veranstaltung im Landratsamt von Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern des Schulpsychologischen Dienstes des Landkreises Saarlouis. Der Praxistag stellte dabei die Kommunikation, Kooperation und Interaktion der verschiedenen Netzwerkpartner und Akteure im Schulalltag in den Fokus und lieferte nützliche Arbeitshilfen. Landrat Patrik Lauer betonte in seiner Begrüßung die Bedeutung des Projektes für den Landkreis. Sandra Klein, Dezernentin für Senioren, Jugend und Soziales, stellte in ihrem Grußwort die Relevanz von multiprofessionellem Arbeiten für den modernen Schulalltag in den Vordergrund. Ein „abgestimmtes Vorgehen“ sowie ein „kontinuierlicher fachlicher Austausch unterschiedlicher Berufsgruppen“ seien sehr wichtig, um Schülerinnen und Schüler bedarfsgerecht fördern zu können. Ihr Fazit: „Multiprofessionalität muss gelebt werden“.

■ Demenz-Verein Saarlouis bietet Beratung und Hilfen

Demenz in schwierigen Zeiten

Pflegende Angehörige von Menschen mit Demenz stehen in diesen Zeiten vor speziellen Herausforderungen. Menschen mit Demenz fehlt häufig das Verständnis für die Pandemie oder andere, aktuelle Krisensituationen.

Den pflegenden Angehörigen kommt eine besondere Bedeutung zu. Eine Pflege und Betreuung von Menschen mit Demenz kann nur gelingen, wenn die Pflegepersonen auf sich achten und gesund bleiben, auch mal Zeit für sich haben. Ein sehr wichtiges Entlastungsangebot ist die Tagespflege, für die ab dem Pflegegrad 2 ein gesonderter Anspruch besteht. Auch ambulante Dienste können eine große Entlastung sein.

Gerade in diesen schwierigen Zeiten ist der Demenz-Verein Saarlouis für Angehörige und Betroffene da. Wir bieten eine spezialisierte Demenz-Fachberatung in Beauftragung durch den Pflegestützpunkt im Landkreis Saarlouis (persönlich im Demenz-Zentrum, als Hausbesuch oder telefonisch).

Als Entlastung für pflegende Angehörige bieten wir neben der Demenz-Tagespflege im Demenz-Zentrum Villa Barbara in Saarlouis auch ambulante Hilfen durch unseren gerontopsychiatrischen Pflegedienst. Diese sind z.B. Hilfe bei der Grundpflege, stundenweise Betreuung in der Häuslichkeit, hauswirtschaftliche Versorgung, Begleitung zu Arztbesuchen oder anderen Aktivitäten, Beratungseinsätze nach § 37.3 SGB XI, Verhinderungs- und Behandlungspflege. Bei Einstufung in einen Pflegegrad können diese Leistungen mit den Pflegekassen abgerechnet werden.

Kontakt: Demenz-Verein Saarlouis e.V., Tel.: 06831/48818-0

Beratung: Tel.: 06831/48810-0, Mail: beratung@demenz-saarlouis.de

Tagespflege: Tel.: 06831/48810-12, Mail: pdli@demenz-saarlouis.de

Pflegedienst: Tel.: 06831/48818-19, Mail: pflegedienst@demenz-saarlouis.de

■ November

Des Herbstes trübe Tage:
dichte Nebelschwaden,
schwere, dunkle Wolken,
schwacher Sonnenschein.

Heller die letzten Tage:
Die erste Kerze brennt
auf grünem Kranz, Gesteck.
Der Advent beginnt (27. Nov.).

Raimund Kläser

Sonstige Veranstaltungen

■ Kurse für Jung und Alt bei der Familienbildungsstätte Saarlouis

Die FBS Saarlouis bietet am 24.11. von 9:00 bis 10:30 Uhr, im Rahmen der Elternschule einen kostenfreien Online-Kurs zum Thema **Wenn Babys essen lernen - Ernährung mit Freude und Genuss**. Eltern erfahren, was sie beachten sollten auf dem Weg von der Milchernährung über die Beikost bis hin zur Familienkost.

Am 25.11. von 10:30 bis 12:00 Uhr, sind Großeltern mit ihren Enkeln im Alter von 1 Jahr bis Kindergartenbeginn eingeladen zur **Großeltern-Kind-Zeit** im neu eröffneten Esther-Bejarano-Haus in Saar-

louis. Der Kurs bietet Anregungen für altersgerechte Spiele sowie die Möglichkeit, mit anderen Großeltern in Kontakt zu kommen und sich auszutauschen. Kinder lernen hier soziales Miteinander und Gemeinschaftsgefühl. Gebühr: 5 €.

Abschalten in gemütlicher Atmosphäre heißt es beim **Leseabend für Erwachsene**. Interessierte sind herzlich eingeladen, bei Tee und Keksen einer guten Geschichte zu lauschen. Die Veranstaltung findet am 25.11. von 18 bis 20 Uhr in den modernen Räumlichkeiten der FBS statt und kostet 11 €.

Kreative Hobbybäcker sind eingeladen, am Kurs **Drip Cake** teilzunehmen. Erwachsene und Kinder ab 12 Jahren stellen hier kleine Kuchen mit tropfenförmigen Verzierungen her. Die Materialkosten sind in der Gebühr von 55 € enthalten. Eltern-Kind-Paare backen entsprechend zwei Torten und zahlen 97 €. Der Kurs findet am 26.11., von 10 bis 15 Uhr statt.

Am 29.11., wird von 17:30 Uhr bis 21:15 Uhr der Kurs **Syrische Küche** angeboten. Die erfahrene Kursleiterin Rama begeistert immer wieder mit ihren kulinarischen Überraschungen. Sie verfeinert die arabischen Gerichte mit exotischen und pikanten Gewürzen. Der Kurs kostet incl. Lebensmittelumlage 29 €.

Infos und Anmeldung: FBS Saarlouis, Tel. 06831-43637 oder online unter www.fbs-saarlouis.de

Vereine

■ Obst- und Gartenbauverein Ensdorf e. V.

An die Mitglieder Obst- und Gartenbauvereins Ensdorf: zu unserer **Mitgliederversammlung** am kommenden **Sonntag, 20. November 2022, 15.00 Uhr**, im **Schützenhaus**, lade ich herzlich ein. Die **Tagesordnung** umfasst folgende Punkte:

1. Eröffnung und Begrüßung
2. Totenehrung
3. Rechenschaftsberichte
4. Bericht des Kassenprüfers
5. Aussprache über die Berichte
6. Wahl eines Versammlungsleiters - Entlastung des Vorstandes
7. **Wahl eines 1. Vorsitzenden / einer 1. Vorsitzenden**
8. Wahl eines 1. Kassierers / einer 1. Kassiererin
9. Wahl eines 2. Kassierers / einer 2. Kassiererin
10. Wahl eines 2. Kassenprüfers / einer 2. Kassenprüferin
11. **Vorlage und Erörterung eines Satzungsentwurfs und Entscheidung**
12. **über eine neue Satzung**
13. **Programm und Veranstaltungen im Jahr 2023**
14. Entrichtung des Vereinsbeitrages
15. Verschiedenes

Ich würde mich freuen, viele Mitglieder, denen die Gestaltung einer lebenswerten Umwelt am Herzen liegt, begrüßen zu dürfen.

Mit freundlichen Grüßen

Raimund Marmitt (2. Vorsitzender)

■ Kneipp-Verein Ensdorf e.V.

Reha Kurse freie Plätze

Montags findet von **15.00-16.00 Uhr** in der **Grundschule** Ensdorf, **Parkstraße 16**, 66866 Ensdorf ein Reha-Kurs **Orthopädie** statt. Ein weiterer Kurs findet in der **Großsporthalle** Ensdorf, **Im Sportzentrum**, mittwochs von **8.30-9.30 Uhr** statt. Reha- Sportler sind Patienten, die eine ärztliche Verordnung bzw. Rezept für ein spezialisiertes Bewegungstraining von ihrem Hausarzt, oder Facharzt erhalten haben. Hiermit besteht der Anspruch auf ein regelmäßiges Training, um einen positiven Einfluss auf die Gesundheit zu nehmen und stellt eine Hilfe zur Selbsthilfe dar. Wer an dieser kostenlosen, gesundheitsfördernden Maßnahme teilnehmen möchte meldet sich bitte, unter der Handynummer: 0162/8045242 bei Patrizia Naudorf an.

Liebe Kneippmitglieder!

Dieses Jahr findet wieder unsere Adventsfeier am 27.11.2022, um 15.00 Uhr, in der Gaststätte „Sportklause“, Parkplatz- Provinzialstr. 132, 66806 Ensdorf statt.

Hierfür benötigen wir, zwecks Planung, eine persönliche Anmeldung, bei den Übungsleiterinnen in den Kursen, oder per Email: dieter.rennollet@gmx.de

Wir freuen uns mit euch gemeinsam am 1.Adventsonntag die Vorweihnachtszeit zu beginnen. Bis dahin alles Gute, euer Kneipp-Verein Ensdorf

Gedächtnis Trainings-Kurs mit Edeltrud Schätzel Jetzt schon 20 Jahre in Ensdorf. Ein gutes Gedächtnis ist nicht angeboren und auch keine Frage der Intelligenz, sondern eine Eigenschaft, die antrainiert werden kann. Ein Kurs für alle Interessenten, die Spaß daran haben sich durch ein spezielles Gehirntraining fit im Kopf zu halten und zu werden. Der Kurs findet immer **freitags, von 17.30-19.00 Uhr** in der Altenbegegnungsstätte, hinter der Ensdorfer KiTa, statt. Wer Interesse hat in die-

sen Kurs einzusteigen meldet sich bitte bei Frau Schätzel, unter der Telefonnummer: 06831/59246

Qigong Kurs mit Heide Scherer Qigong ist eine chinesische Meditations-Konzentrations und Bewegungsform die Geist und Körper in Einklang bringt. Die Übungen sollen den „Qi-Fluss“ Blut-, Lymph- und Energiefluss des Körpers harmonisieren und das gesamte Nervensystem regulieren. Es fördert die Konzentrationsfähigkeit und gleichzeitig die Entspannungsfähigkeit. Regelmäßiges üben der erlernten Bewegungsabläufe wirken sich positiv auf den Körper aus. Der Kurs findet immer **freitags, von 17.30-18.30 Uhr im Gymnastikraum der KiTa St.Marien Ensdorf** statt. Wer Interesse hat am Qigong-Kurs teilzunehmen meldet sich bitte bei Frau Heide Scherer, Telefon:06831/5052989.

■ Chorgemeinschaft Ensdorf

Positiv überrascht waren die Aktiven der Chorgemeinschaft Ensdorf von dem überaus guten Besucherzuppruch bei ihrem Konzert am 06.11. im Bergmannsheim. Die Frage stand ja im Raum, wie verhält sich das Publikum nach dieser konzertlosen Zeit, in der gerade dem Gesang ein erhöhtes Risiko zugesprochen wurde. Aber erfreulicher Weise kamen Viele und nicht nur das Stammpublikum.

Ein gut besuchter Saal macht natürlich den Mitwirkenden Freude, beschwingt und kitzelt noch ein wenig mehr Konzentration und Engagement bei jeder, jedem einzelnen Akteur hervor. Chorleiter Hermann Josef Hiery konnte an diese Tag seine Chöre mühelos führen und klare Klänge und Textinterpretationen von der Bühne in das 'Bergmannsheim' schwingen lassen.



Instrumentalsolisten: HaeminJi (Klavier), Haemin Ji (Flöte) und Jongyun Jeung (Bratsche))



Chorleiter Hermann Josef Hiery vor seinem Männerchor

Der Männerchor mit seinem Lieder-Zyklus von Morgen, Mittag und Nacht, wie auch der Gemischte Chor, der Schlager-Oldies präsentierte, ernteten bei Publikum viel Applaus. Sicher wirkte sich auch positiv aus, dass die einzelnen Vorträge visuell begleitet wurden. Die Bühnenrückwand diente als Projektionsfläche für eine Beamerpräsentation, in der jeweils passende Motive aus unserem direkten Umfeld gezeigt wurden. Die Fotos stammen aus der Kamera des aktiven Sängers Willy Engeldinger, der nicht nur ein Auge für Motiv und Perspektive hat, sondern auch und in mehreren Chören singt, außergewöhnlich gärtner und Vieles mehr. Diese Fotostrecke war eine gelungene optische Bereicherung des Programms.

Als Instrumentalsolistin stand die bekannte Violinistin Lisa Saterdag im Programm. Schade, sie konnte aus gesundheitlichen Gründen nicht dabei sein. Sie hat jedoch für eine ausgezeichnete Vertretung aus ihrem Umfeld an der Musikhochschule Saar gesorgt: Drei junge Künstler, allesamt aus Süd-Korea stammend. Haemin Ji (Klavier), Haein Ji (Flöte) und Jongyun Jeung (Bratsche) waren da alleine, im Duo oder im Trio zu hören. Die Konzertbesucher waren begeistert von

dem virtuoson Spiel und der gefühlvollen Darbietung. Mit langanhaltendem Beifall honorierten sie die beeindruckenden Auftritte.

Die Chorgemeinschaft ist froh und stolz, dass dieses Neustart-Konzert so gut angenommen wurde und auch das Programm so reibungslos ablief. Das macht Mut, in die Zukunft zu planen.

Bevor es aber zu neuen Projekten geht, gibt's eine kleine ‚schöpferische Pause‘. Am Donnerstag dieser Woche entfallen die Chorstunden. Weiter geht es am 24. November zu gewohnten Zeiten, 18.30 Uhr Männerchor, 20.00 Uhr Gemischter Chor wie gehabt im Nebenzimmer der ‚Sportklausur‘.

Wem das Konzert gefallen hat und/oder wer mal gerne mitsingen möchte, für die/den wäre jetzt der richtige Zeitpunkt - wenn ein neues Ziel aufgelegt wird - dazu zu kommen. Einfach so dazu setzen und reinschnuppern, oder aber, wenn Fragen bestehen, bei unserem Vorsitzenden Guido Müller 06831 58718 anklingeln.



Männer- und Gemischter Chor beim gemeinsamen Finale.

■ JRK Ortsverein Ensdorf

JRK Ensdorf beim St. Martins-Umzugzug

Am **09. November 2022** fand dieses Jahr in unserer Gemeinde St. Martin statt. Traditionell begleiteten die Jugendlichen vom JRK Ensdorf den Umzug vom Grundsulhof bis zum Martinsfeuer an der Großsorthalle und übernahmen den Sanitätsdienst. Bei trockenem Wetter und angenehmer Temperatur hatten sich viele Besucher aufgemacht, an dieser Veranstaltung teilzunehmen. Trotz hoher Besucherzahl gab es keine Verletzungen, die „Erste Hilfe“ benötigten.



■ Der Berg u. Hüttenarbeiterverein St. Barbara Ensdorf 1873 e.V. und die IGBCE- Ortsgruppe Eisenbahnschacht informieren

Einladung zur Barbarafeier am Sonntag, den 04.12.2022 im Bergmannsheim in Ensdorf

Sehr geehrtes Mitglied, nach zweijähriger Zwangspause möchten wir Dich zu unserer diesjährigen Barbarafeier in Zusammenarbeit mit dem Berg u. Hüttenarbeiterverein St. Barbara Ensdorf und der IGBCE - Ortsgruppe Eisenbahnschacht recht herzlich einladen.

Wir bitten Dich, auch an unserer Barbaramesse in der Bouser Kirche St. Peter teilzunehmen. Wenn keine Fahrstmöglichkeit zur Messe und/oder zur anschl. Feier im Bergmannsheim nach Ensdorf besteht, kannst Du dich gerne bei uns melden.

Anmeldung bei unserem Schatzmeister Gerhard Stephany (Tel.: 06831/54117) beim 1.Vorsitzenden Günter Felten (Tel.: 06831/59760) oder bei unserem Geschäftsführer Frank Hassel (Tel.: 0173-6815895).



Für die IGBCE- Ortsgruppe Anmeldung bei den Ortsbeauftragten:

Elm u. Bous Hans -Jürgen Becker Tel. 015231911260

Schwalbach Martin Thielen Tel. 01605280942

Griesborn Andreas Schmitt Tel. 06834/563 81

Hülzweiler Nisius Armin Tel. 06831/59875

Ensdorf Felten, Günter Tel. 06831/597 60

Die Messe und die Feier finden unter den bis dahin aktuellen Corona - Bedingungen statt.

Der Eigenbeitrag beträgt für Mitglieder 20 €, für Nichtmitglieder 25 €. In diesem Beitrag sind enthalten: Mittagessen, Kaffee und Kuchen sowie unser Nikolauspräsent.

Anmeldung bitte bis zum 28.11.2022

Programm:

10:00 Uhr Gemeinsamer Gottesdienst in der Kirche St. Peter in Bous

ca. 11:00 Uhr Begrüßung durch die 1. Vorsitzenden im Bergmannsheim Ensdorf

Anschließend Grußworte und Ehrungen

ca. 12:30 Uhr Gemeinsames Mittagessen

ca. 15:30 Uhr Kaffee und Kuchen

Bergmannslied mit Schnaps

Nikolauspräsent

Für Unterhaltung sorgen die Musikfreunde Bous

Wir würden uns sehr freuen, Dich begrüßen zu dürfen!

Mit freundlichem Glück - Auf

Die Vorstände

■ Redaktionsschluss-Vorverlegungen 2022

Vorweihnachtswoche – KW 51

– letzte Ausgabe –

Redaktionsschluss: Montag, 19.12., 09.00 Uhr

Später eingehende Beiträge können nicht mehr veröffentlicht werden.

- Die Redaktion-

Sport

■ TuS Ensdorf

Herren 1 siegen gegen Saarlouis

Am Sonntag musste unsere 1. Mannschaft auswärts gegen Saarlouis antreten. Es war wichtig den Tabellen 2. zu Schlagen wenn man die Saison oben mitspielen will. Unsere Mannschaft startete gut und konzentriert ins Spiel und verteidigte mit hoher Konsequenz, sodass man die Gastgeber dazu zwang schwierige Abschlüsse zu nehmen und konnte dadurch selbst teilweise einfache Abschlüsse kreieren. Am Ende des 1. Viertels stand es somit völlig verdient 24:10 aus Ensdorfer Sicht stand. Im 2. Viertel ergab sich ein ähnliches Bild jedoch fand Saarlouis mit verbesserter Verteidigung ein wenig besser ins Spiel. Unsere Mannschaft blieb sich treu und verteidigte auf einem sehr guten Niveau. Im Angriff fand man immer wieder den Weg zum Korb, selbst wenn dies mal nicht funktionierte fand man immer wieder den Pass nach außen und konnte freie Würfe erzwingen. Zur Halbzeit stand es trotz kurzer Schwächephase 43:24. Nach dem Seitenwechsel

sel änderte sich eigentlich nicht viel außer die Schiedsrichterleistung, wurde in der 1. Halbzeit noch mit gleichbleibender Linie gepfiffen, verlor man den Pfaden in der 2. Halbzeit ein wenig, sodass es immer wieder hin und her ging in dem Spiel, je nachdem wer gerade was abgepfiffen bekommen hat. Unserem Spiel und der Führung tat das keinen Abbruch und man ging mit einer komfortablen 67:48 Führung in den letzten Spielabschnitt. Hier konnte man die Führung weiterhin gut verwalten und gewann somit souverän und absolut verdient mit 87:70 gegen den Tabellen 2. aus Saarlouis.

Unser nächstes Spiel findet am Sonntag den 20.11 um 16 Uhr zuhause gegen Bous statt. Wir würden uns sehr über zahlreiche Unterstützung im Derby freuen.

Herren 2 mit erster Saisonniederlage

Am vergangenen Wochenende musste man bei der 3. Mannschaft des TV Sankt Ingbert antreten und hatte hier aus letzter Saison noch einiges gut zu machen, da man das Auswärtsspiel mit 20 Punkten verloren hatte.

Der Start verlief alles andere nach Plan und man lief bereits nach 3 Minuten einem 12:0 Rückstand hinterher. Leider konnte unser Team in der 1. Halbzeit vermehrt keine Zuordnung zu ihren Gegenspielern finden und erlaubte dem Gegner somit immer wieder einfache Punkte. Zur Halbzeit hieß es somit 26:35 für den TV. Zu Beginn der 2. Halbzeit spielte man dann endlich wie von den Trainern gewünscht. Aggressive Verteidigung, schnelle Punkte durch Fastbreaks und gegenseitige Unterstützung führten zu einer Aufholjagd, die das restliche Spiel ausgeglichen halten sollte. In den letzten Minuten des Spiels ging es dann hin und her mit dem besseren Ende für den Gegner. Durch individuelle Fehler und einer verkorksten ersten Halbzeit musste man sich erneut gegen Sankt Ingbert mit 53:56 geschlagen geben. Eine Niederlage, die man durchaus hätte verhindern können und auch müssen.

Das nächste Spiel findet am 20.11. um 16:00 Uhr in Nalbach statt. Hier muss eine deutliche Leistungssteigerung folgen, um den 3. Saisonsieg einfahren zu können.

Trainingszeiten Abt. Basketball



WIR SUCHEN DICH!
SPIEL MIT UNS BASKETBALL!
Dienstag und Freitag
17:00 bis 18:30 Uhr

MÄDCHEN UND JUNGEN
UNTER 10 JAHRE: **U10**

MÄDCHEN UND JUNGEN
UNTER 12 JAHRE: **U12**

MÄDCHEN UND JUNGEN
UNTER 14 JAHRE: **U14**

ENERGY
TUS ENSDORF

Alle Trainingseinheiten finden in der Großsporthalle in Ensdorf statt.

U8

Jahrgänge 2015 und jünger
Mittwochs 17:00-18:30

U10

Jahrgänge 2013 + 2014
Dienstag 17:00-18:30
Freitag 17:00-18:30

U12

Jahrgang 2011 + 2012

Dienstag 17:00-18:30

Freitag 17:00-18:30

U14

Jahrgang 2009 + 2010

Dienstag 17:00-18:30

Freitag 17:00-18:30

U16

Jahrgang 2007 + 2008

Dienstag 18:30-20:00

Donnerstag 17:30-19:00

U18

Jahrgang 2005 + 2006

Dienstag 18:30-20:00

Donnerstag 19:00-21:00

Herren 3

Für jeden über 18 der Lust auf Basketball hat

Dienstag 18:30-20:00

Donnerstag 19:00-21:00

Herren 2

Dienstag 20:00-22:00

Donnerstag 18:00-20:00 (in Schaffhausen)

Herren 1

Dienstag 20:00-22:00

Freitag 18:30-20:00

Alle Trainingszeiten finden in der Großsporthalle in Ensdorf statt, außer Herren 2 Donnerstags findet in der Glück-auf-Halle Schaffhausen statt.

<http://www.ensdorf-basketball.de/>

Verleihung der Sportabzeichen 2022

In diesem Jahr haben 18 Frauen und Männer das Sportabzeichen beim TuS - Ensdorf abgelegt. Die Verleihung der Urkunden erfolgt am **Sonntag, 20. November um 15 Uhr** im Restaurant Schützenhaus.

Der TuS-Ensdorf würde sich freuen recht viele von Euch bei dieser kleinen Feier begrüßen zu dürfen.

Auch interessierte Gäste und Begleitungen sind sehr herzlich willkommen.

Tischtennisclub Ensdorf e.V.

www.ttc-ensdorf.de

Herren 1 - DJK Saarlouis-Roden 1

7:9

Wieder ein spannender Abend auch wenn es am Ende nicht für einen Punkt gereicht hat. Heiko sprang als Ersatz für Lars ein und zusammen mit Roman, Tobias, Sascha, Markus und Julian gab es eine tolle Mannschaftsleistung. Bei den Doppeln konnten nur Roman/Heiko bei ihrem Premierenauftritt punkten. Im vorderem Paarkreuz konnte nur Roman anschließend das Punktekonto erhöhen. Tobias spielte stark gegen den Top-Spieler der Gastgeber, wurde aber nicht belohnt. Die Mitte ging ebenfalls an die Gäste. Markus konnte dort punkten. Das hintere Paarkreuz war ganz klar in unserer Hand. Heiko trumpft mit zwei klaren 3:0 Siegen auf. Ebenso Julian, der uns mit einem 3:1-Sieg und einem spannenden 3:2-Krimi zum Schlussspiel brachte. Dort konnten Roman/Heiko leider nicht die Sensation zu einem Unentschieden schaffen.

Aber mit der Leistung schauen wir weiterhin positiv auf den Vorrunden-Endspurt.

DJK Saarlouis-Roden 2 - Herren 2

3:9

Im Kellerduell der 1. Bezirksklasse konnten wir in der Aufstellung Dennis Reichert (0:2), Bernd Möhle (1:1), Sebastian Hoffmann (2:0), Werner Eis (1:0), Karsten Jacob (1:0), Fabian Helmer (1:0) und mit starker Doppelaufstellung (3:0) den ersten Saisonsieg feiern. Das Ergebnis spiegelt das Kräfteverhältnis sehr gut, auch wenn nicht viel zu einem 9:0 gefehlt hat. Doch Dennis ist nach wie vor nicht vom Spielglück verfolgt in dieser Saison. In seinem ersten Einzel gegen Wilhelm konnte er nach 2:0-Satzführung und mehreren Matchbällen in den langen Verlängerungen des dritten (18:20) und fünften Satzes (16:18) den Sieg einfach nicht eintüten. Somit mussten wir mit dem Stand von 8:1 in die zweite Einzelrunde gehen und vor dem erlösenden Siegpunkt durch den stabilisierten Sebastian Hoffmann noch weitere zwei (verdiente) Einzelniederlagen im vorderen Paarkreuz schlucken. Was bleibt ist die Freude über eine gute Mannschaftsleistung und darüber, die rote Laterne nun abgeben zu haben.

2:8 Punkte, 8. Platz in der Bezirksklasse West

Training

Dienstag und Donnerstag

16:30 - 17:30 Uhr Anfänger

17:30 - 18:45 Uhr Fortgeschrittene

19:00 - 20:30 Uhr Erwachsene (Do. bis 22 Uhr)



www.wittich.de

Politische Parteien und Wählergruppen

■ CDU Gemeindeverband Ensdorf

Italienische Weinreise am 27. November 2022

Am Sonntag, dem 27. November 2022, laden wir Sie herzlich um 11.00 Uhr ins Bergmannsheim zu einer „italienischen Weinreise“ ein. Freuen Sie sich am 1. Advent nach der erfreulichen Resonanz im vergangenen Jahr auf unsere 2. Weindegustation - mit italienischer Pasta - die wiederum fachkundig von Domenico's aus Bous begleitet wird... Anmeldungen bitte bei unserem Vorsitzenden Peter Schwarz, per Mail cdu-ensdorf@gmx.de oder telefonisch unter 0151 10264991. Den Kostenbeitrag von 30,- Euro/Person bitten wir bis 22.11.2022 auf das Konto des CDU Gemeindeverbandes Ensdorf bei der KSK Saarlouis - IBAN: DE75 5935 0110 0010 2703 95, Stichwort Weinreise, zu überweisen.



Viele Teilnehmer beim Martinsumzug

Eine schöne Tradition in unserer Gemeinde: auch in diesem Jahr kamen viele kleine und große Kinder mit ihren Eltern und Großeltern zum Martinsumzug. Zusammen mit St. Martin und unter musikalischer Begleitung der Musikfreunde Roden zogen sie mit ihren Laternen, gut abgesichert von unserer freiwilligen Feuerwehr, durch die Straßen zum Martinsfeuer an der Sporthalle. Bei Martinsbrezeln und Getränken herrschte eine tolle Stimmung. Auch die CDU Ensdorf bewirtete die großen und kleinen Teilnehmer - auch das ist schon Tradition in unserer Gemeinde.

■ SPD Gemeindeverband Ensdorf

Termine für SPD Kalender

Schon jetzt läuft die Vorbereitung für den SPD Kalender auf Hochtouren. Daher bitten wir alle Ensdorfer Vereine und Organisationen um ihre Termine für 2023 zu melden. Meldeschluss ist der **01.12.2022!**

SPD Fraktionssprechstunde

Unsere nächste Fraktionssprechstunde findet am Montag, 28.11.22 von 17:00 bis 18:00 Uhr im Rathaus statt. Michael Zocchetti und Dieter Rust sind an diesem Termin vor Ort und werden Ihre Fragen beantworten!

Meldungen bitte unter: SPD-Kalender-Ensdorf@die-genossen.de

■ Bündnis 90 Die Grünen Saar - OV Ensdorf

Liebe Freundinnen und Freunde,

wir laden Euch herzlich zu unserer Mitgliederversammlung ein. Wir treffen uns am **Montag, den 21. November 2022 18.30 Uhr** im Sozialraum im Rathaus Ensdorf (Provinzialstr. 101 A, 66806 Ensdorf).

Eurer Vorstand

RAN AN DIE BEILAGEN!

PROSPEKTE | FLYER | BROSCHÜREN

Zuverlässige Beilagenverteilung gibt's hier:
beilagen@wittich-foehren.de



Beerdigungsinstitut Britz-Heitz

Inh. Michael Heitz

Ihr Helfer im Trauerfall Hilfe, Beratung & Betreuung



Einfach immer für Sie da
Telefon 06831 / 52286

Am Pfarrgarten 12 - 66806 Ensdorf
www.bestattungen-ensdorf.de

Ihre Private Kleinanzeige

Einfach buchen über:

www.wittich.de/Objekt10301

Anzeigenschluss: freitags 9.00 Uhr



LINUS WITTICH

Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.

BAUMFÄLLUNG

Baumgipfelung und Heckenschnitt
mit Abtransport. Schmidt,
Mobil 0157/30041616, Tel. 06825/46707

Netter Sammler kauft Modelleisenbahnen (aller Art u. Menge)
sowie Modellautos. Zahle Spitzenpreise! Tel.: 06838/9779994 od. 0174/3232959

Kaufe Ihren alten/defekten Rasentraktor, Aufsitzmäher auch m. Motorschaden oder neuwertige. Anrufen od. anschreiben per WhatsApp. Tel.: 0157/85982793

Besenreine Entrümpelung von Haus u. Hof. Seit 20 Jahren. Saarlandweit, Festpreisgarantie, faire Wertanrechnung. Fa. Schilden, Tel. 06836/9198444, raeumungs-service-schilden.de

Yoga auf und mit dem Stuhl bei eingeschränkter Beweglichkeit und für Senioren, in Ensdorf, dienstags 9-10.15 Uhr. Info 0171/7884552 www.hello-yoga.de

ENTRÜMPELUNGEN

ANTIK- & SAMMLERWELT ILLINGEN

- transparenter Festpreis ohne versteckte Kosten
- hohe Wertanrechnung, auf KFZ, auch Goldankauf
- enge Zusammenarbeit mit sozialen Einrichtungen
- absolute Seriosität
- problemlos & schnell ist Ihr Haus/Wohnung besenrein

Diplom Betriebswirtin (FH) Susanne Kirnberger
Hauptstr. 24, 66557 Illingen, Tel. 06825-4999355

Kaufe Pelze, Gold/Silberschmuck, Taschen-
u. Armbanduhren, Münzsammlungen, Orientteppiche, excl. Handtaschen, Modeschmuck, Porzellanfiguren, Geschirr- u. Musikinstrumente aller Art. T. 06834/55736 o. 0171/5281839

Wir digitalisieren ihre Super 8/N8, Hi-8, VHS-C, Mini-DV und VHS, Tonbänder/Musikkassetten u. LP, Dias, Fotos und Alben! Computerhilfe! 06825/8006088 medienpuzzle.de

Gärtner sucht Arbeit: Hecken u. Sträucher schneiden. Umgestaltung u. Neugestaltungen vom Garten, Zaunbau. Pflastersteine verlegen, Terrassenbau u.v.m., Tel. 0174/6314126

Badabriss (Innenabriss) mit Entsorgung. Firma UTH, Tel. 06861/9083421 o. 0151/17285336

Fa. Rümpel-Fritz, Haushalts-/Wohnungsaufösungen u. Entrümpelungen vom Marktführer. Blitzschnell, besenrein, preisw., faire Wertanrechnung. T. 0171/6822141 od. 0681/75590327

Kaufe alles Alte! Möbel, Bilder, Porzellan, Uhren u. Münzen, ganze Sammlungen, Militaria u. Musikinstrumente, auch rep.bedürftig, ganze Nachlässe. Zahle gut! Karl Buchert, Tel. 06826/53248

GROßMANN 06834 / 4 09 06 13
 Zaunbau - Gartenanlage - Arbeiten im + um's Haus
 Gartenpflege - Heckenschnitt - Baumfällung
 Schlüsseldienst ...mehr als nur Hausmeisterdienste!

**Wasserschadensanierung • Komplettbäder
 Heizung • Sanitär**
 Konrad Müller, Tel. 06831 / 123872 + 0177 / 7282186
 Kesseltausch zum Festpreis, siehe www.konrad-mueller-heizungen.de

KARWAT Injektionstechnik Seit 1962 A. KARWAT & S. GmbH
 Rehgrabenstr. 1 66125 Saarbrücken
FEUCHTE NASSE Wände? RISSE im Haus?
 • Rissverpressung • Verankern, Verfüllen, Verstärken
 • Abdichtung von Kellern und Balkonen • Setzungs-Schadensbeseitigung
 • Beton- und Mauerwerksanierung
 ☎ 0 68 97 - 95 28 30 www.rissverpressung.de

Dieser Ausgabe liegt eine Beilage der Firma HUK-Coburg VVaG bei.

JOBS IN IHRER REGION  jobs-regional.de
 by LINUS WITTICH

LINUS WITTICH Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.

Wir suchen eine/n zuverlässige/n
Zeitungszusteller/in
 für die Gemeinde Ensdorf 

 Miteilungsblatt mit den amtlichen Bekanntmachungen der Gemeinde Ensdorf
 Sie sind jede Woche am Freitag für uns tätig.
Wir bieten:
 • Lieferung der Zeitungen an Ihr Haus
 • Monatliche Bezahlung
 • Zustellervertrag im Rahmen der Minijobs
Interessiert?
 Bewerben können Sie sich per E-Mail:
vertrieb@wittich-foehren.de oder Telefon: 06502 9147-800
 oder per WhatsApp: 0151 16305402
LINUS WITTICH Medien KG
 Europa-Allee 2, 54343 Föhren
www.wittich.de

**Beerdigungsinstitut
 Zenner**
 seit 1893
 Als Ihr kompetenter Berater für alle Bestattungsformen sind wir für Sie Tag und Nacht persönlich erreichbar!
 Gehen Sie mit uns den letzten Weg gemeinsam und ganz individuell!
Telefon 0 68 31 - 56 38
 66806 Ensdorf - Provinzialstr. 137
www.beerdigungsinstitut-zenner.de

Sauer & Scherer GmbH
 Heizung - Bäder - Solar
 - Moderne Heizungsanlagen - Kundendienst
 - Altersgerechte Bäder - Moderne Bäder
 - Energieberater - Solaranlagen
Telefon 06834 / 95 34 34
 Püttlinger Str. 129 - 66773 Schwalbach-Elm
www.heizung-sauer-scherer.de

BEILAGEN-SERVICE 
 KONTAKT: beilagen@wittich-foehren.de

HALLMANN
 21.-28. November
BLACK DAYS
-50%
 auf alles*

Gültig von 21.-28.11.2022 und in diesem Zeitraum gebuchte Termine bis 18.12.2022, beim Kauf von Brillen, Meisterglas® Brillengläsern und Sonnenbrillen, ausgenommen Chanel, Dior, Gucci, Lindberg, Örgreen, Lunor, La Roche. Der Rabatt von 50% wird automatisch vom Hersteller-UVP abgezogen. Nur auf vorrätige Ware. Nur für Neuaufträge. Kann nicht mit anderen Aktionen / Paket- oder Komplettbrillenangeboten / Gutscheinen kombiniert werden. Optik Hallmann GmbH, Große Str. 27, 24937 Fl.
NEUE ADRESSE:
 EKC Bous, Saarbrücker Str. 197
 ☎ 06834/490 64 64 • optik-hallmann.de

müller-macht's FLATRATE.



ŠKODA
SIMPLY CLEVER



Mtl. Leasingrate
nur **289,00€¹**

7-Gang-Automatik (DSG)
nur + **10,00 €/mtl.**

Abbildung zeigt: Sonderausstattung gegen Mehrpreis.

Der ŠKODA KAMIQ TOUR.

Tauschen Sie Ihren Gebrauchten² gegen 4 Jahre Sorgenfreiheit. **müller-macht's FLATRATE: 5 Jahre Garantie³ | WartungPlus⁴ | HU⁵/AU nach 3 Jahren | inkl. Winterkompletträder | inkl. Überführung und Zulassungskosten.** Ausstattungs-Highlights: 6-Gang-Schaltgetriebe, Spurhalteassistent, Start-Stopp-Automatik, 17"-Leichtmetallfelgen, beheizb. Vordersitze, Berganfahrassistent, Bluetooth-Freisprecheinrichtung, DAB+, Infotainmentsystem, Lederlenkrad mit Multifunktionstasten, Parksensoren hinten, Regensensor, SmartLink, Klimaanlage, u.v.m.

LEASINGBEISPIEL¹:

ŠKODA KAMIQ TOUR (Benzin) 1,0 I TSI 81 KW (110PS)

Leasing-Sonderzahlung	0,00 €	Vertragslaufzeit	48 Monate
Jährliche Fahrleistung	10.000 km	48 monatliche Raten à	289,00 €

Kraftstoffverbrauch⁶ (NEFZ) in l/100km: kombiniert --. CO₂-Emission kombiniert -- g/km. Kraftstoffverbrauch⁶ (WLTP) in l/100km: innerstädtisch 7,2; Stadtrand 5,8; Landstraße 5,1; Autobahn 5,9; kombiniert 5,8. CO₂-Emission kombiniert 131 g/km. Energieeffizienzklasse --.

¹Ein unverbindliches Privatkunden-Angebot (Bonität vorausgesetzt) der Volkswagen Leasing GmbH, Gifhorn Str. 57, 38112 Braunschweig für die müller-macht's GmbH als ungebundener Vermittler tätig ist. | Inkl. Überführungs- und Zulassungskosten. | ²Bei Kauf eines ŠKODA KAMIQ TOUR und gleichzeitiger Inzahlungnahme des Gebrauchtwagens erhalten alle Fahrzeugbesitzer, deren Fahrzeug nicht aus dem VW-Konzern stammt (VW, ŠKODA, Audi, Seat) eine Eroberungsprämie. Das Altfahrzeug muss zum Zeitpunkt des Kaufvertrags mind. 6 Monate auf den Neuwagenkäufer zugelassen sein. | ³36 Monate Garantieverlängerung im Anschluss an die zweijährige Herstellergarantie mit der ŠKODA Garantie+, der Neuwagen-Anschlussgarantie der ŠKODA AUTO Deutschland GmbH, Max-Planck-Str. 3-5, 64331 Weiterstadt, bei einer maximalen Gesamtfahrleistung von 50.000 km innerhalb des Garantiezeitraums. Die Leistungen entsprechen dem Umfang der Herstellergarantie. Mehr Details hierzu erfahren Sie bei uns oder unter skoda.de/garantieplus. | ⁴WartungPlus beinhaltet Wartungs- und Inspektionsarbeiten gem. Herstellervorgaben inkl. Leistungen infolge von Verschleiß bei Sachgemäßem Gebrauch des Fahrzeugs. Mehr Details hierzu erfahren Sie bei uns oder unter <https://www.skoda-auto.de/service/skoda-wartung-inspektion>. | ⁵durchgeführt durch einen externen Dienstleister. | ⁶Offizielle Angaben zu Kraftstoffverbrauch und CO₂-Emissionen wurden nach dem vorgeschriebenen Messverfahren ermittelt und entsprechen der VO (EU) 715/2007 in der jeweils geltenden Fassung. Für die Bemessung von Steuern und anderen fahrzeugbezogenen Abgaben, die (auch) auf den CO₂-Ausstoß abstellen, sowie ggf. für die Zwecke von fahrzeug-spezifischen Förderungen werden WLTP-Werte verwendet. Für seit 01.01.2021 neu typgeprüfte Fahrzeuge existieren die offiziellen Angaben nur noch nach WLTP. Nähere Informationen erhalten Sie bei uns oder unter skoda.de/wltp. | Angebot gültig bis 30.11.2022

müller-macht's
IHR ŠKODA PARTNER IN SAARLOUIS & LOSHEIM AM SEE

müller-macht's GmbH
66679 Losheim am See, Saarbrücker Straße 95, T 06872 6007-0
66740 Saarlouis (Firmensitz), Fasanenallee 3, T 06831 94980-0
www.mueller-skoda.com | kontakt@mueller-skoda.com